

Goienkaria

2007ko urriaren 31 > Eguaztena > VII. urtea > 307. zenbakia > Doan banatzeko

www.goiena.net

G2a

Naturako argazkiak
Arrasaten > 25

DOMU SANTUEN EGUNA
Debagoieneko hilerriak loren eta
jendez beteko dira bihar > 02-03

ARETXABAleta
Giza eskubideak aldarrikatzen
dituen mozioa onartu dute > 18

LEHIAKETA
Topaguneak ikus-entzunezkoen III.
rallya aurkeztu du Elgetan > 26

"Jakiunderen eginkizuna Euskal Herrian dauden beharrak asetzea da"

Jabier Retegi
Eusko Ikaskuntzako presidente > 09



ERREPIDEAK > AP-1

AP-1 irekiko dute 2008 amaieran

Atzeratzeko arrazoia Isuzkitzako tunelean azaldutako anhidrita materiala da > 04

AZPIEGITURAK > EUSKAL 'Y'-A

2008. urte hasieran ekingo diote AHTren Gipuzkoako lanei

Itsasondo eta Ordizia arteko zatiari ekingo diote, hain zuzen. Iragarpen horrekin batera Lopez de Gereñu sailburuak esan du trena pasatuko den herrietako udalekin batzartuko direla.

AHT Gelditu! Elkarlanak, bere aldetik, AHTren aurkako manifestazio nazionala deitu du Arrasaten, abendurako. > 05

BERGARA > UDAL TASAK

Batez beste %3 igoko dira tasak

Ura da aldaketa nabarmenena izango duena > 05

AURKIBIDEA

- Asteko gaia > 02-03
- Debagoina > 04-05
- Elkarritzeta > 07
- Gutunak > 06
- Herriak > 09-23
- Kirola > 24
- Kultura > 26
- Gazteak > 27
- Sailkatuak > 28
- Eskelak > 29
- Telebista-Irratia > 30
- Non-zer > 31



ZIRKUITUARI BEGIRATUA Saioa Olite eta Unai Yus ziklistak martitzenean izan ziren Osintxun ibilbidea probatzen. Irudian antolatzaileekin.

XABIER URTZELAI

ZIKLO-KROSA > OSINTXUKO LEHENENGKO ZIKLO-KROSA

Ziklo-kros proba bihar gurean aspaldiko partez

OSINTXUN Bergarako auzo horretan egingo dute eta Lokatza txirrindulari elkarrekin antolatu du

EZAUGARRIAK 2,5 kilometroko ibilbidea da: errepidean, pistan eta zelaian egingo dute

Bihar, azaroak 1, egingo dute Bergarako Lokatza elkartekoek Osintxuko I. ziklo-kros lasterketa. Hilabeteak daramatzate proba hori prestatzen, eta dagoeneko gertu dago dena. Hala, bihar Osintxura gerturatzenten diren zaleek 10:00etatik izango dituzte lasterketak ikusgai, eta 13:00etan korrituko dute azkena, elite eta 23 urtez azpiokoena. Aspaldiko partez ziklo-krosa ikusteko aukera izango da Debagoienean. > 24

DOMU SANTUEN EGUNA > HILDAKOAK BENERATZEKO MODUAK MUNDUAN ZEHAR

Hilerriak jendez eta lorez beteko dira bihar, eguna, hildakoak gurtzeko

ATZERRITARRAK Domu Santuen eguna ospatzen den jakin nahi izan dugu, eta horretarako pakistandar, txinatar, marokoar eta mexikarrengana jo dugu

MIRIAN BITERI > BERGARA
Domu Santuen eguna izango da bihar, eguna, gurean. Urtean zehar, festa erlijioso asko daude egutegian eta horietako bat bihar-ko da: Domu Santuen eguna. Festa berezia eta hunkigarria izaten da herriar askorendako, arbasoak ekartzen dira-eta gogora. Hala, Debagoineneko kanposantuak jendez eta lore sorta ederrez beteko dira bihar.

Azken egunotan, Domu Santuen eguna gertu dagoela igarri da ibarrean. Hilerriean normalean baino mugimendu handia goa egon da: horma-hilobiak eta panteoiak garbitzen eta apaintzen ibili dira herriar asko.

Gehienek, hala ere, nahiago izaten dute egun horretan bertan joan. Gurean ez da ospakizun berezirik egiten. Azaroaren lehen hilerrieta joateko ohitura dago, besterik gabe.

Bada, bestelako kulturetan hildakoak gurtzen diren jakin gura izan dugu. Hala, Pakistan-go, Txinako, Marokoko eta Mexikoko ohiturak azaldu dizkigute hango herritarrek. Hona hemen esan digutena:

Ali Rachid
MAROKOARRA

"Paradisuko landare bat eramateen diete hildakoei"

Marokon ez dute hildakoak gurtzko egutegian gorriz markatutako egunik. Hilerrieta egunero joateko ohitura dutela azaldu du Ali Rachidek: "Urteko eguen guztiak joaten da jendeak hilerrieta, hilda dauden senideak gogoan izateko", adierazi du marokoar horrek. Ohiturak, hala

LANDAREAK ETA LOREAK

Unibertsalak dira: arbasoen hilobi ondoan jartzeko ohitura dago kultura guztiak, nork bere berezitasunekin

TXINAN ETA MEXIKON

Han jakiak eta Marokon bertako landare bat jartzen dute arbasoen hilobian; Pakistanen ur gozoa eroaten dute hilerrietara

"Pakistanen ez da inolako ospakizunik egiten Muharram egunean; jendeak negar egiten du, lagun maiteak gogoan izaten dituelako"

ere, aldatzen joaten dira, eta, gaur egun, egunero joan ezin den jende asko dago. "Bakoitzaz ahal dueñeak joaten da. Hori bai, hilero huts ez egiten saiatzen dira", dio.

Ez dira edozein ordutan joaten hilerrieta. Normalean, arratsalde partean bertaratzen dira: "Egunero bost aldatan otoitz egiten dugu Marokon. Goizean, eguerdian, arratsaldean, ilunsentian eta gauean otoitz egiten dugu. Arratsalde eta ilunsentzi artean joaten gara. Meskitatik irten eta jarraian joaten gara han hilerrieta", azpimarratu du Rachidek. Otoitz egiten dute han: "Iman bat bilatzen dute eta hark Koranaren zati batzuk irakurtzen ditu hilobi ondoan", dio.

Hildakoei landare autoktono bat eramateko ohitura dago: "Horrek ez ditu loreak ematen, usain berezia du. Esanahi berezia ere badu. Paradisuko landa-



ALI RACHID - MAROKO.



JIAN XIONG LIN - TXINA.

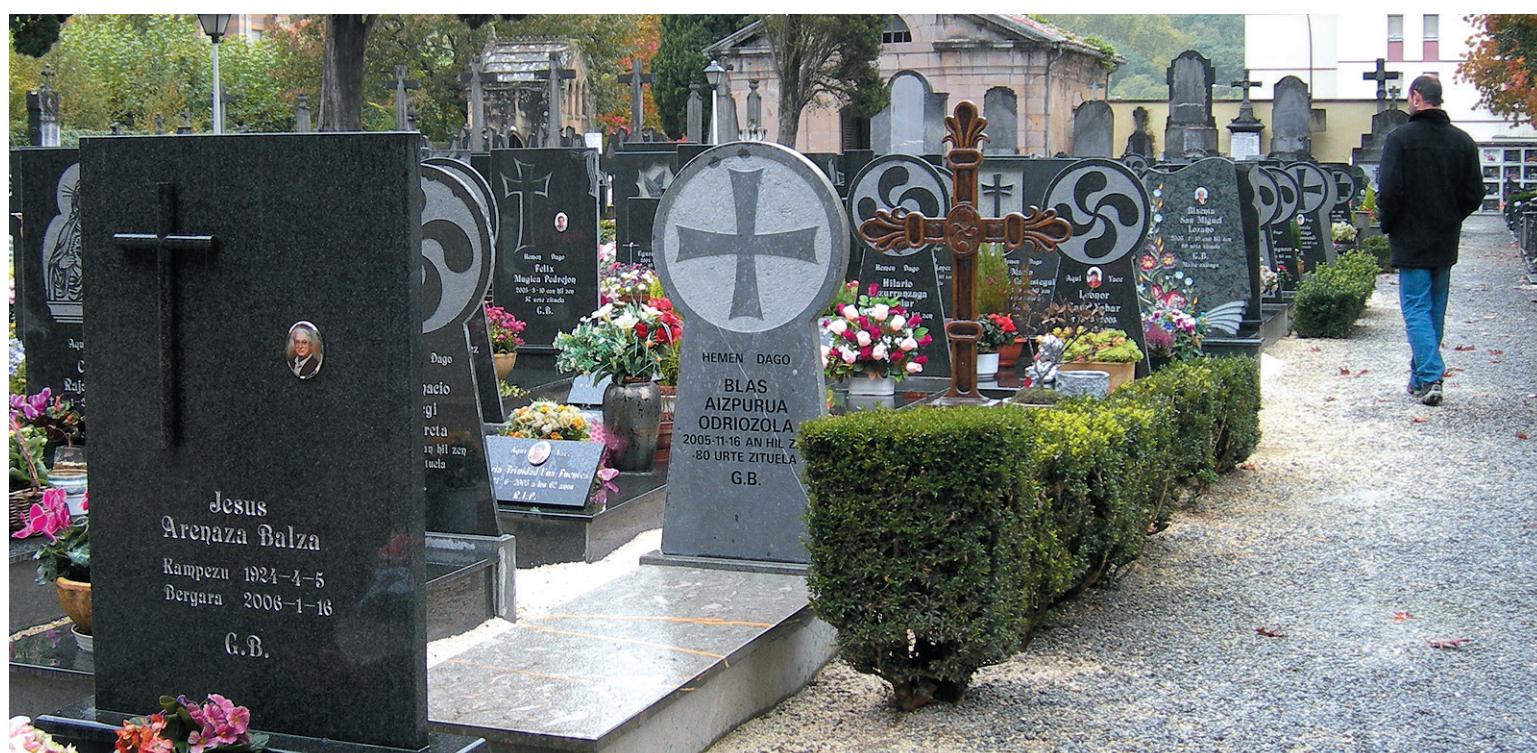
re bat dela esaten da eta hilobi ondoan jartzear, han dagoena ere paradisuan egongo dela uste du jendeak", azaldu du. Hilerri ondoan landare hori saltzen da.

Carlos Angeles
MEXIKARRA

"Hildakoak gustuko zuen jakia prestatzen zuen amamak"

Carlos Angelesek txikitako oroitzañapenak ekarri ditu. Mexikon ospakizunek bi egun irauten dute la esan du. Azaroaren lehen Domu Santuen eguna eta hurrengoan hildakoak eguna egiten dute han. Egun horiek aitona eta amaren etxeen ematen zituen Angelesek: "Mahai handi batekin, aldare bat egiten zen etxeen. Mahai-zapi loredun batekin apaintzen zen hura. Gainean egurrezko gurutze bat eta hildakoak argazkiak jartzen ziren. Paper txinatarra laukitan moztu eta burezurrak egiten ziren. Aldare gainean botatzen ziren haiek", gogoratu du Angelesek.

"Hil zen pertsonak gustuko zuen jakia prestatzen zituen amamak eta argazki ondoan jartzen zituen platerak", gaineratu du. Ospakizunak amaitzen zirenean, jaki horiek bota egiten zirela aipatu du mexikarrak.



BERGARAKO HILERRIA Joan zen martitzenean, hainbat lagun zebilen hilobiak atontzen eta loreak eramateen Bergarako hilerrira.

M.B.



CARLOS ANGELES - MEXIKO.



SEBAS ALI-RAJA - PAKISTAN.

Hilerrietara ere joaten dira. "Hango hilerriak ez dira hemen-goak bezalakoak. Han ez daude horren garbi eta familia bakoitzak bere arbasoen hilobiak garbitu behar ditu", esan du. "Aitonak arrosa-landareak jarri zituen senide baten hilobi ondoan", gogoratu du. Jakiak ere eramatzen dira hilerrietara. Egun horietan familiak batzeko ohitura dagoela azal-

du du. Eta zona bakoitzean jaki bereziak prestatzen direla ere aipatu du. Hala, Hidalgo, adibidez, hildakoak ogia egiten dela dio: "12 zentimetro inguru duen ogi bat da eta gazta du barruan", aipatu du.

Egun horietan erlijioa jai giroarekin nahasten dute Mexikoa. "Oinarri indigena du ospakizun horrek", esan du Angelesek.

Jian Xiong Lin
TXINATARRA

"Txinan jaki ugari jartzen dira hilobi ondoan"

Debagoienean eta Txinan egiten denaren artean ez du antzekotasun nabarmenik ikusten Jian Xiong Lin txinatarrak. Hong Kong horrek", esan du Angelesek.

ondoko herri bateko da eta jaio-terrian ospakizunak "erabat ezberdinak" direla dio. "Hasteko, data bera ezberdina da. Egutegi txinatarra hartzen da kontuan", adierazi du.

Han ere hilerrietara joateko ohitura dute. Horma-hilobiak eta panteoiak garbitzen dituzte. Loreak jarri beharrean, intsentsua jarzen dute hilobi ondoan, baita kandak ere. Horrez gain, jakiak ere jartzen dituztela aipatu du Jian Xiong Linek: "Gauza asko jartzen dira, hala nola oilaskoa, ahatea eta fruta".

Etxeetan ere biltzen dira txinatarrak: "Mahai baten inguruan elkartzen gara bazkaltzeko eta, era berean, arbasoak gurtzeko". dio. Ibarrean dagoenetik, horrelakorik ez duela egin azpimarratu du Jian Xiong Linek: "Ez dugu ezer berezirik egiten", esan du.

Sebas Ali-Raja
GURASOAK PAKISTANDARRAK DIRA

"Hilerrietara ur gozoa eramateko ohitura dago"

Sebas Bergarakoa da, baina ondo daki arbasoen herrialdean hildakoak nola gurtzen dituzten. Gurasoak pakistandarrak dira, eta jaioterriko ohiturak erakutsi dizkiote semeari.

Pakistanen Muhamarram dei-ten diote egun horri. Bi modutan beneratzen dituzte hildakoak: batzuk hilerrietara joaten dira eta ur gozoa eramatzen dute, han biltzen diren senideek edan dezaten.

"Jende asko elkartzen da hile-riettan, eta ur gozoa eramateko ohitura dago. Hildakoak gurtzen hasi ziren aspaldiko garai hartan lehortea zegoen eta ura falta zen. Horrelakorik berriro gerta ez dadin, ordutik hona, ura erama-ten dute hilerrietara", azaldu du Ali-Rajak.

Beste batzuk, berriz, etxean geratzen dira eta "norberaren bizkarra jipoitzen dute, odoletan hasi arte. Errudun sentitzen dira, eta, modu horretan, arima garbitzen dutela uste dute horiek. Ohitura kontua da guztia", azpimarratu du gazte horrek.

Muhamarram ez da egun zehatz batean egiten: "Aldatzen joaten da beti. Ilargiaren araberakoa izaten da. Urtero hamar egun atzera-tzen da", jakinarazi du.

Oso egun triste dela ere azpi-marratu du Ali-Rajak: "Ez da ino-lako ospakizunik egiten. Jendea triste dago eta negar egiten du, lagun maiteak gogoan izaten dituelako", gaineratu du.

Modu batean edo bestean bada ere, hildakoei errespetu handia zaiela eta beneratzen direla ondoriozta daiteke, azken finean.

Arrasateko hiribusak San Kristobal hilerrira joan eta etortzeko zerbitzuak indartuko ditu

Gaurtik, hilaren 31tik, indartuko da Arrasateko San Kristobal hilerriraino joan-eteorria. 10:00etatik 12:00ak bitartean, orduro egongo da auto-busa. Arratsaldean, 15:00etan hasiko da eta 18:00etara arte ibiliko da. Domu Santuen egunean, berriz, ordu erdian behin ibiliko da, 20:00etatik 13:00etara eta 15:30etatik 18:30ak arte.

Debagoieneko hilerri batzuek, bestalde, ordutegi berezia izango dute azaroaren 1ean. Hala, Bergarakoa 08:30etik 20:00ak arte egongo da zabali-k gaur. Bihar, berriz, 08:00etatik 20:00ak arte. Arrasatekoak eta Oñatiokoak ere Bergarako ordutegi bera izango dute. Antzuolan ordubete geroga zabalduko dituzte goizean hilerriko ateak: 09:00etatik 20:00ak arte egongo dira zabali-k. Aretxabaleta, Elgeta, Aramaio, Eskoriatza eta Gatzagako kanposantuak zabali-k daude beti, eta, beraz, ez dute ordutegi berezirik izango Domu Santuen egunean.

Hezurren kalitatea zain ezazu.

Hezur-dentsitometria orain Arrasaten.

CG

**CONSULTORIO
GINECOLOGICO**



ARRASATE
Zerkaosteta 17
943 79 20 18
Donostia: 943 30 82 08
Eibar: 943 12 10 21
Irun: 943 61 78 88

ERREPIDEAK > AP-1 AUTOBIDEKO LANAK ATZERATUTA

AP-1 autobidea ez dute guztiz irekiko 2008ko bukaerara arte

Atzerapenaren arrazoia da anhidrita izeneko materiala azaldu dela Isuzkitzako tunelean eta horrek aparteko lanak egitea eskatzen duela

AINTZANE IRIZAR > BERGARA
Eneko Goia Gipuzkoako Foru Aldundiako Bide Azpiegiturarekako diputatuak astelehenean Gipuzkoako Batzar Nagusietan adierazi zuenez, gutxienez urtebetetan atzeratuko dira Eibar-Gasteiz (AP-1) autobidearen lanak Gipuzkoan. 2008ko urtarrilerako autobidea osorik zabaltzea zegoen aurrez ikusita. Orain, baina, 2008. urte amaieran zabalduko dutela iragarri dute.

Goiak azaldu zuenez, anhidrita izeneko materiala azaldu da Isuzkitzako (Arlaban) tunelean; material horrek, hidratazioarekin, %60 handitzen du bolumena eta horrek tunelean lurrikera

giten duen presioa asko areagotzen du. Horregatik, tunelen estaldura indartzeko lanak egin beharko dituzte.

Lanok hasiko dituzte bihar bertan, azaroak 1, eta 2008ko irailaren 30ean amaitzea aurrez ikusten dute.

Anhidrita azaldu izana da lanak atzeratzearen arrazoi nagusia, baina ez bakarra; badira beste arrazoi batzuk, Eneko Goia diputatuak astelehenean azaldu zuenez: Apotzaga eta Gurutzetx-

kiko tunelen inguruko lurren eze-gonkortasuna; lursailak eskuratzeko atzerapenak, alegazioak aurkeztu dituztelako; erreklamazioak direla-eta lanak geratu behar izana hainbat zatitan; eta Eskoria-tzako Udalarekin eta hainbat biztanlerekin adostutakoaren araberan proiektuari hainbat aldaketa egin izana.

Eneko Goiak ez zuen zehaztu lan berri horiek zelako eragina izango duten proiektuaren aurrekontuan.

ARABAKO ZATIA URTARRILERAKO

Arabako Foru Aldundiak dihardu AP-1 autobidearen Arabako zatia eraikitzen. Bi zatitan dihardute: Isuzkitza-Luku eta Luku-Etxabarri-Dibina. Lehenengo zatia da 6.700 metrokoa eta bigarrena 6.200 metrokoa. Guztira, lanen aurrekontua zen 122 milioi euro. Dena dela, gaur bertan, eguztzena, prentsurrekoak egitekoak ziren Diputazioko arduradunak, aurrekontuaren igoera baten berri emateko.

Arabako Diputazioko iturrien arabera, 2008ko urtarril bukaerarako lanak amaituta egotea espero dute. Arabako zatian, hortaz, atzerapena oso txikia izango da, 2008ko urtarrilaren 1erako bukatzea espero zuten-eta.

Hala ere, Arabako zatiak zirkulazioaren dako noiz zabalduko dituzten beste kontu bat da; hori oraindik ez dute erabaki Arabako Foru Aldundiako arduradunek. Segurtasunaren aldetik arazorik ez badago 2008. urtean zehar zabalduko dute eta horixe egiten saiatuko dira. Zabaltzekotan, ez dute ordainsaririk kobratuko Gipuzkoako zati osoa zabaldu arte.

TURISMOA

Turismo bulegoak zubian zabalik

Eskoriatza eta Leintz Gatzagako museoak eta Arrikrutz koba ere zabalik egongo dira

GOIENKARIA > ARRASATE
Domu Santuko zubiarekin batera, eskaintza berezia egingo dute Debagoieneko turismo bulegoek azaroaren 1ean hasi eta 4ra arte. Hala, Bergara, Eskoriatza, Oñati, Leintz Gatzaga eta Arantza-zuko bulegoak goiz eta arratsalde egongo dira zabalik bertoko zein kanpoko bisitarien eskaerei erantzuteko.

Horrekin batera, bulegoetako batzuek bisita gidatuak ere eskainiko dituzte: Bergarakoak eta Oñatikoak herriko gune historiko-monumentalean barrena; Leintz Gatzagakoak Gatz Museoa eta Arantzazukoak, santutegian.

Oñatiko Arrikrutz koba ere zabalik egongo da 10:00-14:00/15:00-18:00 ordutegian. Txanda aldez aurretek har-teza komeni da (943 08 20 00).

Zatoz Hallo een jaira!
Urriaren 31n

Murphy's
IRISH PUB
GALWAY'S

Etorri eta dibertitu

Komikoen gauak

Egubakoitzean, azaroaren 9an,
23:00etan **RAMON GUAMA**

Zapatuan, azaroaren 17an,
23:00etan **ALEX RABANAL**

Egubakoitzean, azaroaren 23an,
23:00etan **TOÑIN**

San Martin plaza z/g BERGARA Tel.: 943 76 30 86

AZPIEGITURAK > ABIADURA HANDIKO TRENA

AHT igaroko den herrietako udalekin batuko da Jaurlaritza

Lopez de Gereñuk iragarri du 2008. urte hasieran ekingo dietela AHTren Gipuzkoako zatiko lanei, Itsasondo eta Ordizia artean

AINTZANE IRIZAR > BERGARA Lakuako Garraio eta Obra Publikoen sailburu Nuria Lopez de Gereñuk zapatuau egin zuen ageraldia Donostian. Hantxe iragarri zuenez, 2008. urte hasieran ekingo diote Abiadura Handiko Trenaren Gipuzkoako lehenengo zatia eraikitzeari, Itsasondo eta Ordizia arteko zatia, hain zuzen ere. Zati horrek izango du 2.860 metroko luzera -horietatik 2.814 metro tuneletan- eta 60.290.000 euroko aurrekontua.

Hamalau UTE (aldi baterako enpresa elkartek) aurkezta dira lanok egiteko eta azaroan edo abenduan esleituko dizkiot horietakoren bati lanak egiteko ardura. Behin lanak hasita, 31 hilabeteko epea (bi urte eta zazpi hilabete) izango dute enpresek lanak amaitzeko.

UDALEKIN BATZARRAK

Lopez de Gereñuk azpimarratu zuen erakundeen artean harreman handia egon dela AHTren proiektuaren gainean informazioa zabaltzeo. Horrekin lotuta, adierazi zuen Abiadura Handiko Trena igaroko den Gipuzkoako

herrietako alkateekin datozen asteetan elkartuko direla eta batzar horietan informazio zuena eta zabala emango zaiela alkateei; gaineratu zuen AHTren lanek ahalik eta eragin txikiena izateko elkarlana bultzatuko due-la Jaurlaritzak.

MOBILIZAZIOAK



AHT Gelditu! Elkarlana taldearen prentsurrekoa, Bilbon, atzo. AHT GELDITU! ELKARLANA

AHTren aurkako manifestazioa Arrasaten

AHT Gelditu! Elkarlana taldeak Abiadura Handiko Trenaren aurkako manifestazio nazionala antolatu du abenduaren 15erako, Arrasaten, *Inposiziorik ez! AHT gelditu!* lelopean. Martitzenean egin zuten horren berri emateko prentsurrekoa Bilbon. Bestalde, azaroaren 22an agintari politikoen aurrean egingo dituzte kale bilkurak eta azaroaren 29an enpresa eraikitzailleen egoitzen aurrean.

EUSKARA > JARDUNALDIAK

Euskara elkarleen ibilbideaz jardungo du Topaguneak

Jardunaldiak azaroaren 23an izango dira, Donostiako Miramon teknologia parkean

emateko eta aurrera begirako ildoak osatzeko, *E2I: Euskara Elkarrean ibilian* jardunaldiak antolatuko ditu. Azaroaren 23an izango dira, Donostiako Miramon teknologia parkean.

Euskara elkarrekin izandako esperientziak berri emango dute, besteak beste. Hala, Arrasateko AEDren ibilbide luzea azalduko dute. Topagunearen kide zaharrena da hori; datoren urtean 25 urte beteko ditu.

MIRIAN BITERI > BERGARA

Topaguneak, Euskara Elkarrean Federazioak, hamar urte beteko ditu aurten. Orain arteko ibilbideari gainbegiratua

MANKOMUNITATEA > ENPRESAK ETA EUSKARA

Euskara planen gaineko jardunaldia Arrasaten

Enpresetako langileen ordezkariei zuzenduta dago jardunaldia eta Kulturaren izango da, azaroaren 8an

A.I. > ARRASATE

Lan esparruko euskara planen gaineko jardunaldia antolatu dute azaroaren 8rako Mankomunitateak eta udalek. Jardunaldia enpresa komiteetako ordezkariei zuzenduta dago.

Arrasateko Kulturaren izango da, eta landuko dituzten gaien artean, aipagarriena da sindikatuen euskara planak eta sindikatuek euskara planetan jokatzen duten paperaren gainean jardungo dutela. Hainbat enpresatako euskara planak ere aurkeztuko dituzte bertan.



ELKARLAGUNTZAKO ELKARTEA
www.sanfeliapeastol.com

Gipuzkoa etorbidea 33, behe
Tel.: 943 79 16 82
Tel./Fax: 943 77 30 22

San Felipe Apostle
Elkarlaguntzarako Elkartearen
109. urteurrena dela eta,
Zuzendaritza batzordeak bazkideei
eta herritarrei oro har ondoan
aipatzen diren aspektuen berri
eman nahi die.

1. ERAKUNDEA San Felipe Apostol erakundea IRABAZI ASMO GABEKO elkartea da, Eusko Jaurlaritzako Lan eta Gizarte Segurantzaren Departamentuan erregistratuta dago, **1898an sortu zen** eta **12.865 bazkide** ditu.

2. ZERBITZUAK

San Felipe Apostol elkarrekin hildako bazkideari honoko gastu hauetan lagunduko dio:

- **Espaniako Estatu Barruan** egin beharreko leku aldaketak, hau da, hileta gertatzen den tokitik hildakoa bizi zen edo erroldatua zegoen herrira eramatea.
- Hildakoari lur emateko arka.
- Herrian zehar eskelak jartzea.
- Hildakoentzat lanak.
- Auzitegian egin beharekoak. Mediku ziurtagiria
- **550** euroko dirulaguntza, hildako bakoitzagatik.
- Sarrera 40 urtera arte doan.

3. URTEKO KUOTAK

Titularak: 21 €

Ezkontidea: 21 €

Onuradunak: 10 €

**INFORMA ZAITEZ ETA
EGIN BAZKIDE!!**



Zuzendaritza Batzordearen kideak:

Juan Jose Alzola (Bokala), Agustin Garcia (Bokala), Juan Jose Garmendia (Bokala), Alberto Ojanguren (Maiorala), Kontxi Bedia, Jose Maria Kortabarria (Bokala) eta Agustin Etxebarria (Bokala).

Eserita: Marcelino Gonzalez (Bokala), Jose Ignacio Elorza (Idiazaria), Jose Luis Yarza (Lehendakaria), Jose Antonio Etxebarria (Diruzaina) eta Miguel Sarasola (Lehendakariordea)

Euskara elkarteen ibilbidea

Jasone Mendizabal Altuna
(Topaguneko zuzendaria)
Abadiño

Datorren urtean AEDren zilar ezteiak ospatuko ditugu Arrasaten. Euskara elkartea honen sorreran aritu zirenek nekez aurreikusiko zuten orduan erditutakoak hartuko zuen gorpuzkera, ezta 25 urte bete dituen gazte honek garatuko zuen nortasuna ere. Herri mailako elkartea, euskaldunentzat bilgune izango zena, euskaraz bizitzeko aukerak irabazten eta euskaran erabilerari tokia egiten urtez urte txindurri lanean aritu da. Herriko beste eragilekin elkarlanean aritzeko bokazioaz, euskararen berreskurapenean zentratuta bazkideen aniztasuna izan du oinarri, adinez, pentsaera, lanbidez zein afizioz ezberdin zirenak batuz eta euskaran aldeko borondateak gehituz. Euskaldunon ahuldadea ezagututa, alferrikako eskakizunak albo batera utzi eta Arrasateko euskaldunek behar zituzten zerbitzuak euskara elkartetik bertatik sortzeari ekin zioten AEDko bazkideek. Hori guztia behar zen tokian exijitu beharrekoa exijituz, eta bereziki Udalaren inplikazioa, laguntza eta elkarlana bilatzu.

Pentsamendu eraikitzaile hau garatzen AED aitzindari izan zen eta ordutik Euskal Herrian ehuinetik gora euskara elkartea sortu dira. Hauen arteko gehienak Topagunean batu dira eta federazio honek ere 10. urteurrena ospatzentzat aurtengoan bere 90 bazkideekin batera. Euskara elkartearak ekintzaileak izan dira beti eta *egiten* egin dute bidea, horren erakusle dira egun hain ezagunak ditugun hainbat ekintza programa: haur eta gazteen aisiaidai euskalduntze-ko plangintzatan kokatzen diren programak, entitateak euskalduntzeko, tokiko hedabide euskaldunak sortzen egindako ahaleginak, herrieta-ko kultur dinamikak aberasteko ekimenak eta azkenaldian horrenbeste ugaltzen ari diren mintzapraktika programak.

Euskara elkarteen sareak osatzen duen mugimendua gaztea da eta gazte izanagatik sortzaile sutsuak izan dira euskara elkartearak. Horietako bakoitzak berea eman dio mugimendu honi, lan egiteko moduetan, pentsamendua garatzeko bidean emandako ikuspegietan, esparru berriak jorratzen, ekintza originalak sortzen,... sare honen ezaugarri aberasgarrienetakoan aniztasuna delarik. Tokian tokiko ezaugarriei atxikiak, egoera berriei egokitzentzat asmatu beharrean aurkitu dira euskara elkartearak eta elkarren arrimura, esperientziak elkartrukatzen Euskal Herri

mailako mugimendu erreferentziala osatzen dute euskararen erabilera sustapenean.

Mugimendu gazte honek mende laurdenean sortutakoa ez da ahuntzaren gauerdiko eztula: 90 euskara elkartea federatu, 300 langiletik gora, 10.000 bazkide baino gehiago, 50 tokiko hedabide, 40 mintzapraktika programa martxan, urtero ehunka kultur ikuski-zun, tailer, lehiaketa, bertso-eskola eta jaialdi herriz herri, elkartearak, saltokiak eta ostalaritza euskalduntze-ko hamaika programa... Horiek denak euskararen erabilera areagotzeko helburuaz antolatuak.

Euskara elkarteen mugimenduaren gaztaroen egin dira horiek guztiak, baina 25 urterekin motxilan gaztaroa atzean utzi eta garai berriei heldutasunez heltzeko momen-tua izan daitekeelakoan nago. Heldutasunez lan egiteak eskarmentuak emandako ezagutzaz lan egitea esan nahi du eta baita egin denaren jabe izanik egin nahi denaren kontzientzia garbia izatea ere. Etorkizun horri heltzeko gogoeta garaia da hau, hainbat eta hainbat euskara elkartetan ematen ari dena eta federazioaren bidez bereziki, Topaguneak azaroaren 23rako Donostian antolatu dituen jardunaldi-tan jorratu nahi dena.

Aurreko lerroetan gogora ekarri dut euskara elkartearak zerbitzugintzan jorratutako bidea. Euskaraz mintzatzeko-

tan horretarako aukerak behar ditugu euskaldun eta horiek sortzen nahiko lan izan dugu eta jarraituko dugu izaten aurrerantzean ere. Hala ere, hori ez dela nahiko ere badakigu. Euskaraz hitz egiteko aukera izateak ez du bermatzen horretarako motibata egotea, euskaraz hitz egitekotan horretarako gogoa izan behar dugu eta gogoa izatea norbanakoaren mundu psikologikoan oso gorabeheratsua eta hauskorra den konzeptua da.

Euskara elkarteen heldu-sun aroan sormenean ez ezik, giza psikologian sakondu eta horiek aintzakotzat hartuz gure diskurtsoak eta mezuak berritu eta landu beharko ditugula uste dut. Euskara elkarteen ekintza-tan erakargarritasuna ezinbes-teko ezaugarria den moduan, mezuetan eta diskurtsoan ere horretan asmatzen izango dugu erronka. Mezu eta diskurtso hutsek ez dute balioko, lehenik eta behin euskarako kultur adierazpideak *izan* izan beharko du erakargarri eta horretan sortzen, berritzen eta eredu gozagarriak eskaintzen izango dugu lanik. Baina ondoren, eta hementxe dugu erronka, egiten dugun hori komunikatzen asmatu behar dugu. Euskaraz bizi nahi dutenengana heldu behar gara lehentasunez, gune sinboliko honen baitan sortuko baitira sortzekotan euskarazko kultur adierazpide eta dinamika berriak. Baina era berean, euskaldunak izanik erdal

kulturan murgilduta bizi direnei euskaraz bizitza posible dela eta gozagarrria dela adierazteko behar beste zirrikitu eta aukera bilatu beharko ditugu. Baino eta Euskal Herri honetan euskaraz oraindik ikasi ez dutenei eta baita ikasiko ez dutenei ere nor garen eta zer nahi dugun adierazi beharko diegu, euskaldunok ikusezinak izateari utzik badiogu. Gure hizkuntza komunitateak aurrera egingo badu, bertako erdal komunitate-en konplizitatea eta aldekotasuna ere beharko duelakoan nago eta hortik urrun samar gaude oraindik. Honetan guztian euskara elkarteeek ez ezik euskalgintza osoak esku bete lan daka.

Berri ona

Mikel Arantzabal
Bergara

Aurrekoan irakurri nuen GOIENKARIA bidegorria egingo dutela aurki Maltzaga-tik Urretxuraino eta beste egunkari batean irakurri nuen Maltzagatik Elgoibarrerako zatia ere egingo dutela. Badirudi berandu baino lehen, Debaraino joan ahal izango gara bizikletan nahi badugu, nahiz eta oinez ibiltzeko egokiagoak diren planteatzen diren bidegorri horiek. Ordutzen! Pozteko berria da, zalantzabarik. Halakoak beti dira-eta ongi-otorriak.

IRAKURLEAREN GUTUNAK Orrialde honetan ahalik eta gutun gehien kabitze aldera, ez da komeni 1.900 karaktere edo 50 lerro baino gehiagoko gutunak bidaltzea. GOIENKARIAK eskubidea du gutuna laburtzeko. Gutunarekin bate-rra bidali beharko dira datu hauek: egilearen izen eta abizena, herria eta harremanetarako telefonoa. Egilearen izen eta abizenarekin argitaratuko dira gutunak.

Barrenkalea 33
20570 BERGARA

Telefona:
943 25 05 01

Faxa:
943 25 05 13

Posta elektronikoa:
goinkaria@goiena.com

Zure negozioaren erakusleihoa Interneten

[www.goiena.net-eko blog](http://www.goiena.net-eko/blog)

- Zure negozioko eskaintzaren berri sarean
- Euskarri merkeea
- Emaitzak onenak Google eta beste bilatzaileetan
- Erabiltzeko erraza

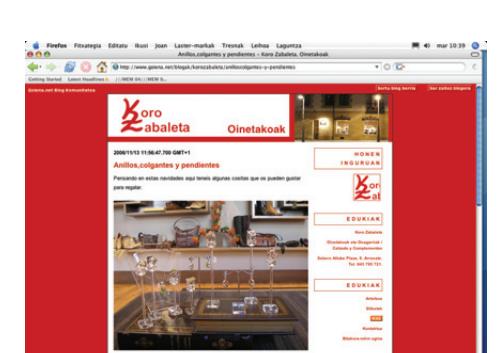
Prezioen eta ikastaroen gaineko informazioa:
www.goiena.net/blogak.
azabarte@goiena.com.
943 76 92 70

www.goiena.net/blogak

/aebpn	/denetik	/gertu	rri	/pando
/aiastui	/dragon-oriental	/gorkataxi	/lorelan	/puerta-ingles
/aretxargi	/dukiena	/gurea	/korozabala	/richimaier
/argi-plastik	/ego	/gutzizeder	/markiegi	/tabernaberri
/arregi	/ekilore	/hamaika	/maulanda	/udalaitz
/atai	/ekin	/itxaseder	/mayte	/urdeki
/azkarate	/elejalde	/irudisport	/merkeopari	/ugartearotza
/bastida	/ezkutuorly	/ixaun	/multiopticas	/urbjeta
/briz-	/galgorri	/izeder	/ohiak	/urko
aseguruak	/gallastegi	/jracing	/ogizun	/vitoria
/BZ-sistemas	/ganeshia	/joseba	/kipark	/zainduz
/bolosukaldeak	/garria	/lamaino-etxebe-	/otzeta	/ziripot

Eta baita ere:

www.aizue.com
www.amgautoak.com
www.baster-aldejateak.com
www.ehmff.com
www.gelatzu.com
www.goikobenta.com
www.haurtxoa.com
www.klorofila.com
www.landaluze.com
[www.llitura.com](http://www.llutura.com)
www.toldoslete.com
www.uxarte.net



Urriaren 25ean aurkeztu zuten Jakiunde, Donostian. Ekitaldian, besteak beste, Juan Jose Iba-

rretxe lehendakaria, Markel Olano Gipuzkoako ahaldun nagusia eta Eusko Ikaskuntza-

ko presidente Jabier Retegi egon ziren. Eta, hain zuen, Jakiunderen sorkuntzaren, lor-

tu nahi diren helburuen eta akademia osatzen dutenengai-nean hitz egin digu Retegik.

Jabier Retegi > Eusko Ikaskuntzako presidentea

"Jakiunderen eginkizuna Euskal Herrian dauden beharrak asetzea da"

JASONE ZABALA> ARRASATE
Eusko Ikaskuntzako presidente da Jabier Retegi berargarra. Eusko Ikaskuntzaren Zientzia, Arte eta Letren Akademia berriaren aurkezpen ekitaldian egon zen, eta berak aukeratu du Etxenike akademiko lehen lehendakari izateko.

Eusko Ikaskuntzak Jakiunde sortu du, zientzia, arte eta letren akademia. Zein helbururekin?

Azken batean, urte asko daramatza Eusko Ikaskuntzak horren atzetik. Goi mailako pertsonak elkarrekin pentsatzen jartzea da helburua, gure herri honek etorzkizunari begira dituen premiak zeintzuk diren jakiteko.

Horren premia sumatu duzue, beraz?

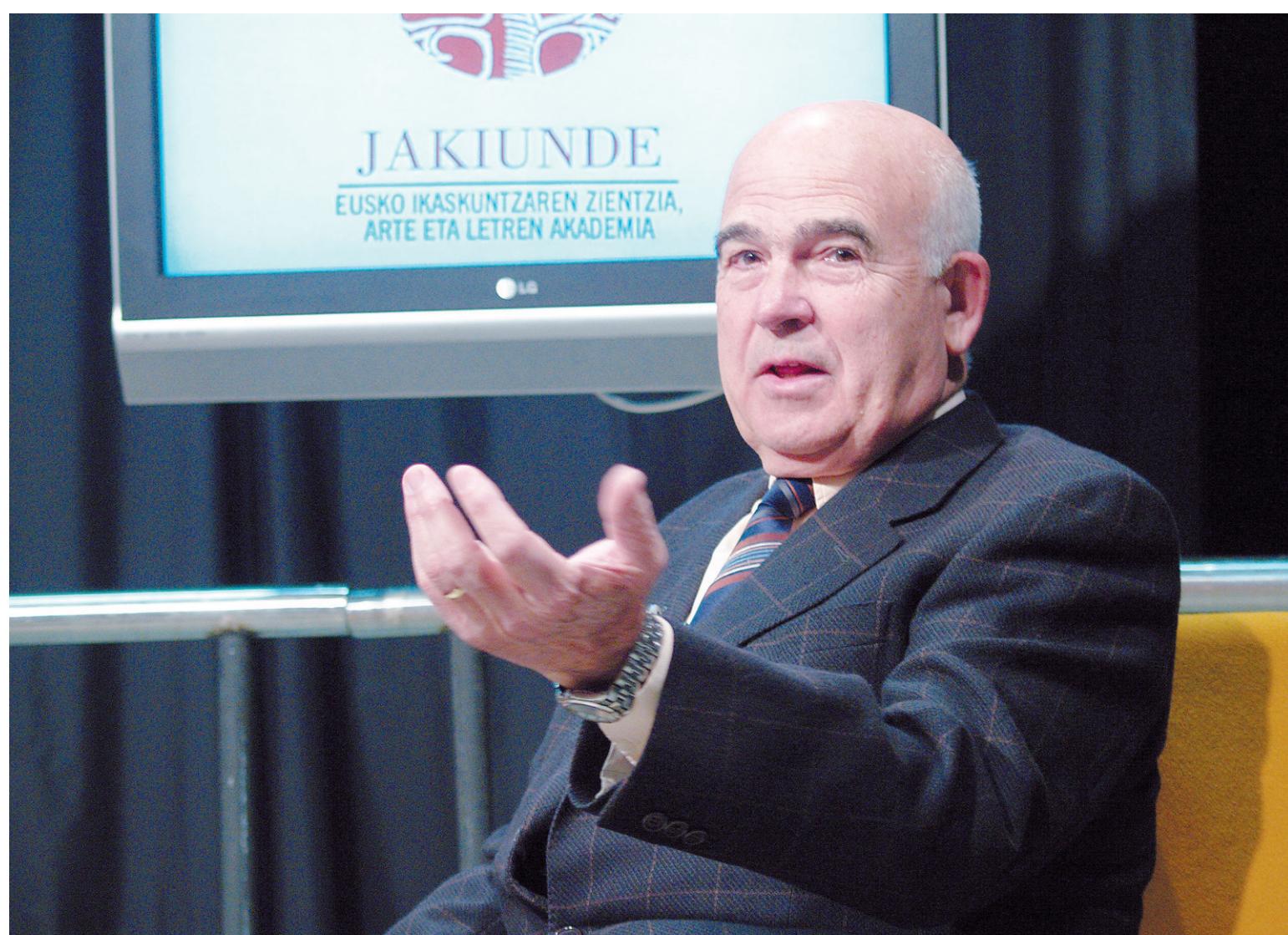
Bai, duda barik. Eta aspaldianik, gainera. Hutsunea dago Euskal Herrian gai honi buruz. Komenigarria da erreferente batzuk izatea, eta guk ez dauzka gainez. Horregatik, Jakiunde gure erreferente hartzan badugu, Euskal Herriko goi mailako jendea jartzen bada elkarrekin pentsatzen, gauza onak aterako direla uste dut.

Zergatik sortu da orain Jakiunde. Ez al zegoen orain arte halako akademiarik sortzeko beharrik?

Hamar urte izango dira ideia hau martxan jartzen hasi zela. Urte hauetan zehar zaila izan da jendea konbentzitzea halako akademia bat sortzeko beharrak. Hainbat erakunderekin elkartu gara, eta, horrekin batera, lurrardeak ere kontuan hartu behar ditugu, Eusko Ikaskuntza EAEn, Iparraldean eta Nafarroan baitago. Azkenean, borondatea aurretik jarri da, eta gure ustez orain da momentu aproposa halako zerbaite sortzeko.

Pedro Migel Etxenike izango da Jakiundeko lehen lehendakaria, eta hark hilaren 25ean egin zen aurkezpen ekitaldian hauxe esan zuen: "Beldurrik gabe azalduko dugu dakigunaren egia". Beraz, pentsatu behar dugu kritiko izateko beldurrik gabe jardungo due-la Jakiundek?

Bai, zerbaite eduki behar bada, hori kontzentzia kritikoa da. Bainaz ez kritikoa izan eguneroko gaietan, horretarako politikariak daude-eta. Goi mai-



Jabier Retegi astelehenean, izan genuen GOITBKO platoan.

GOIENKARIA

latik begiratu behar dugu; azken baten, ikusi behar da zein hutsune dituen Euskal Herriak, eta horrekin oso kritiko izan beharra dago, denok kontura gaitezzen norantz joan beharra daukagun, zein erabaki hartu behar ditugun gaur, eta bide horietatik joan.

Erakunde aholkulari eta euskal gizartearentzat erreferentziazo foro moduan definitu duzue akademia. Zertan nabarituko du gizarteak haren eraigna?

Nik uste dut lehenengo akademiak bere barrutik sortzen diren informeak eta kritikak azaldu behar dituela gizartera, inork eskatu gabe. Bestalde, erakundeek eska diezaiokete akademiarri aholkulari gisa jardun dezan; eta hirugarrenez, Eusko Ikaskuntza. Hark 15 sail zientifiko dauzka, eta haren lana da horiek bideratzea. Horretarako, akademia beharrezko da.

SORRERA

"Hamar urte izango dira ideia hau martxan jarri zela, eta orain ikusi du argia"

HELBURUAK

"Goi mailako pertsonak elkarrekin pentsatzen jartzea, gure herriaren etorkizunari begira"

DEBAGOIENDARRAK

"Debagoiendarra naizen neurrian harro sentitzen naiz gure bailarako lau pertsona garrantzitsu akademiarren barruan egonda"

Presidentea Pedro Migel Etxenike izango da. Zergatik aukeratu duzue hura?

Aukera nirea izan da. Araudiak horrela esaten duelako, Eusko Ikaskuntzako presidenteak aukeratzen duela lehen lehendakaria. Gainera, aho batez Etxenikeren izena ateraz, pertsona era-ginkorra delako eta jende guztiak konfiantza duelako harengan.

Harekin batera euskal gizar-teko beste 25 lagunek jardun-go dute, eta tartean lau debagoiendar izango dira: Itziar Astiazaran aretxabaletarra, farmazilaria; Mari Carmen Gallastegi bergararra, ekonomialaria; Jon Markaide elgetarra, astronomoa; eta Jesus Mari Ugalde bergararra, kimikari-fisikaria.

Debagoiendarra naizen neurrian harro sentitzen naiz. Lau pertsona horiek aurretik ere sari-tuak izan dira, Eusko Ikaskuntzako Ikerketa sariarekin. Oho-re handia da bailararako.

Zergatik aukeratu dituzue 25 pertsona horiek? Zertan oinarritu zarete?

Sarituak izan direlako denboran zehar. Haiek dira akademiarren oinarria osatzen dutenak. Bainaz aurrera begira, bertako kide kopurua handiagoa izango da.

Nolakoa izango da lan dinamika?

Osoko bilkurak egingo dituzte. Urtean 2-3 aldiz elkartuko dira. Barruko lan sakona egin beharko da, baina osoko bilku-rran hartuko dira erabakiak.

Zer esan nahi du jakiunde hitzak?

Jakin-duriaren inguruko hitz bat ibili ginene topatzen. Euskal-tzaindira jo genuen, galdezko ea zein zen akademia bat izenda-teko izenik egokiena, eta Jakiunde esan ziguten; hitz leuna dirudien arren, eta hasieran arraroa izan daitekeen arren, seguru nago azkenean ohituko garela esatera.

Txartel bat bezain bizkorra den kreditua



Txartel itxura dauka, baina txartel hutsa baino askoz ere gehiago da. Hain da kreditu azkarra non ez dagoen eskatu beharrik ere. Poltsikoan eraman dezakezu. Eta era guztiak finantzatzeko balio ditzu.

Zeuk erabakiko duzu noiz eta zenbateraino erabili, baita diru hori nola itzuli nahi duzun ere. Itzultzen duzun kopurua berriz ere erabilgarri izango duzu zure txartelean. Berehala, eta era iraunkorrean.

Eskura ezazu zeure **MasterCard Txartel Urdina, 901 333 555** telefono-zenbakira deitura. Hartara, zernahitarako kreditua izango duzu.

MasterCard Txartel Urdina



zer nahi duzu bihar?

www.kutxa.net

 **kutxa**

Herriak

Arrasate > 12-13 Bergara > 14-15 Oñati > 16 Aretxabaleta > 18-19
Eskoriatza > 20 Antzuola > 21 Elgeta > 22 Aramaio > 23



> ARRASATE

Zebrabidea egokituko dute Monterron parean > **12**



> OÑATI

Gabonetako argiak ipintzeko lanak esleitu dituzte > **16**



> ARETXABAleta

Giza eskubideen aldeko mozioa onartu du Udalak > **18**



> ANTZUOLA

Baserriak aztertuko dituzte ur hornidura eta saneamendua hobetzeko > **21**

ARETXABAleta > ELKARHEZITZEN LAN TALDEAREN ESKUTIK

Genero eta Lankidetza topaketa hurrengo asteburuan Aretxabaletan

HELBURUA

Esperimentzia trukaketa da topaketaren helburu nagusietako bat

PARTA HARTZEA

Emakumearen aurkako nazioarteko egunari begira parte hartzen deitu dute

ARETXABALETAN

Galartza Etxean egingo dituzte jardunaldiak

EDU MENDIBIL > ARETXABAleta

Elkarhezitzenek, Debagoineneko Garapenerako Hezkuntzarako Lan taldeak, Genero eta Lankidetza Topaketa iragarri du hurrengo astebururako, azaroaren 9, 10 eta 11rako. Emakumearen aurkako indarkeria azaroan ospatuko den nazioarteko egunari begira, parte hartzera deitu du Elkarhezitzenek. 2000. urtean sortua, Mugarik Gabeko Ingenieritzak, Harremanek, Hiruaztek, Sersok eta Activ@s por un mundo solidario taldeek osatzen dute Elkarhezitzen.

Esperimentzia trukaketa da topaketaren helburu nagusietako bat eta hori dela eta, genero biolentziaren arazoa gainditzeko lanean ari diren hainbat erakunde eta elkartek hartuko dute parte. Jardunaldiak Aretxabaletako Galartza Etxean egingo dira eta izenematea (doaneko) 675 70 96 34 telefonora deiuta edota elkarhezi@yahoo.es helbidera idatzita egin daiteke.

EGITARAU ZABALA

Esan bezala, azaroaren 9tik 11ra bitartean egitarau zabala presatu dute antolatzaileek. Egubakoitzeko jardunaldian, 18:00etan, neoliberalismoa eta pobreziaaren feminizazioa izango dute aztergai. Arantxa Basagoiti bilbaina



EMAKUMEA Genero biolentziaren arazoa gainditzeko lanean ari diren hainbat erakunde eta elkartek hartuko dute parte jardunaldietaan.

ARTXIBOA

rra izango dugu hizlarietako bat. *Emakumea eta globalizazioa* gaia jorratuko du, 18:45ean. Elizbarritietako Misioak gobernuz kanpo-ko erakundean ibilitakoa da Basagoiti. Bere hitzetan, "globalizazio neoliberalaren gainean argi apur bat jartzen saiatuko gara. Baino ez da ohiko hitzaldia izango; nahiago dut sarrera

moduko bat egin eta jendeak parte hartzea. Oso interesgarria iruditzen zait Elkarhezitzenek duen lan egiteko modua eta hausnarketarako aukera ona izango dugu Aretxabaletan. Etorkizunera begira bideak zabaltzea eta bide horretan emakumeoi dagokigun zereginaz aztertuko dugu. Eta emakumeoi buruz ari garenean gizo-

nei buruz ere ari gara. Hain zuzen, domekarako *Hombres por la igualdad* tailerra iragarrita dago eta oso interesgarria gerta daiteke".

EMAKUMEEN ERREALITATEA

Ideiak eta esperientziak truktatzea da kontua. Hainbat tokitako emakume taldeen errealitate soziala eta kulturala ezagutu

nahi dira eta, honekin lotuta, Mexikotik, Ciudad Juarezetik datozen bi emakumeren testigantza entzuteko aukera izango da zapatauan, 10:00etan. Era berean, musikarako edo ipuin kontalariendako tartea ere izango da Aretxabaletako jardunaldieta. Emakumeak zein gizonezkoak gonbidatuta daude.

zerbitzuak**GUARDIAKO FARMAZIAK****ARRASATE**

Zapatura, 27	Morales	Arabako etorbidea 14	943 79 18 65
Domeka, 28	Morales	Arabako etorbidea 14	943 79 18 65
Astelehena, 29	Ruiz Perez	Nafarroa etorbidea 1	943 79 14 09
Martitzena, 30	Etxeberria	Zarugalde 42	943 77 16 30
Eguaztena, 31	Azkoaga	Ferrerri 1	943 79 15 15
Eguena, 1	Azkoaga	Iturriozt 17	943 79 19 99
Egubakoitz, 2	Corcuera	Maisu Aranbarri 1	943 79 22 26

BERGARA

Zapatura, 27	Urritikoetxea	Oxirondo 4	943 76 11 74
Domeka, 28	Urritikoetxea	Oxirondo 4	943 76 11 74
Astelehena, 29	Zabala	Barrenkalea 25	943 76 16 87
Martitzena, 30	Guallar	San Antonio 5	943 76 11 05
Eguaztena, 31	Estella	Matxiategi 5	943 76 19 63
Eguena, 1	Alvarez-Mozos	Iparragirre 2	943 76 12 15
Egubakoitz, 2	Urritikoetxea	Oxirondo 4	943 76 11 74

ÖÑATI

Zapatura, 27	Garate	Kale Barria 42	943 78 05 58
Domeka, 28	Garate	Kale Barria 42	943 78 05 58
Astelehena, 29	Juldain	Kale Barria 6	943 78 11 28
Martitzena, 30	Juldain	Kale Barria 6	943 78 11 28
Eguaztena, 31	Anduaga	San Lorentzo 3	943 78 21 16
Eguena, 1	Barrenetxea	Kale Zaharra 1	943 78 01 22
Egubakoitz, 2	Barrenetxea	Kale Zaharra 1	943 78 01 22

ARETXABAleta

Zapatura, 27	Fraile	Herriko plaza 10	943 79 21 99
Domeka, 28	Fraile	Herriko plaza 10	943 79 21 99
Astelehena, 29	Anitua Arriola	Belorrieta 1	943 08 11 43
Martitzena, 30	Anitua Arriola	Belorrieta 1	943 08 11 43
Eguaztena, 31	Anitua Arriola	Belorrieta 1	943 08 11 43
Eguena, 1	Anitua Arriola	Belorrieta 1	943 08 11 43
Egubakoitz, 2	Anitua Arriola	Belorrieta 1	943 08 11 43

TELEFONO JAKINGARRIAK**((112))
SOS DEIAK****OSASUNA ETA LARRIALDIAK**

Oskidetza (Larraldia).....	943 46 11 11
DYA (Antzuola).....	943 78 71 57
Gurutze Gorria (Elorregi).....	943 76 55 76
Suhiltzaileak	943 78 28 00
Ertaizantza	943 53 47 20
Oasun Etxeak	
Arrasteko ospitalea	943 03 53 00
Antzuola	943 76 62 23
Aramai	945 44 53 40
Aretxabaleta	943 71 19 59
Bergara	943 03 54 00
Elgeta	943 03 54 00
Eskoriatza	943 71 44 52
Leintz Gatzaga	943 71 47 46
Öñati	943 03 54 30
Udalitzainoak	
Antzuola	943 76 62 46
Arrasate	943 79 14 39
Aretxabaleta	943 71 18 63
Bergara	943 77 91 06
Eskoriatza	943 71 44 07
Leintz Gatzaga	943 71 47 46
Öñati	943 78 04 11

GARRAOAK

PESA.....	902 10 12 10
Taxiak	
Arrasate	943 79 12 22
Aramai	945 44 50 33
Aretxabaleta	943 77 12 64
Bergara	943 79 12 22
Eskoriatza	943 71 40 59
Öñati	943 78 03 65

DEBAGOIENA

Mankomunitatea.....	943 79 33 99
Hiltegia (Zubillaga).....	943 78 15 12
Nekazaritza ganbera	943 76 10 15
Zerga Bulegoa	943 76 58 63
Hondakidegi alternatiboak	
Arrasate	943 77 11 43
Bergara	943 76 44 42
Öñati	943 78 36 67

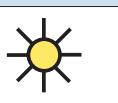
BERGARA

San Lorentzo/San Juandik irteerak	
07:00, 07:55, 08:50, 09:40, 10:20, 11:00, 11:40, 12:40, 13:30, 14:10, 16:00, 16:40, 17:20, 18:00, 19:00, 19:40 eta 20:20.	
Geralekuak: S. Juan (Torunda), Amillaga (Manso), S. Lorentzo (Soraluze), Matxitxagi (Mizpildi okindegia), Zurradero, San Antonio (Zumelaga), Martoko gainean, Zubiaurre, Ozaeta (Brunet), Labegaraieta (Ekomotorna) eta Zabala jatetxea.	
Lagabarieta/Olabarrenetik irteerak	
07:20, 08:30 (Olatik), 09:20, 10:00, 10:40, 11:20, 12:00, 13:50 (Olatik), 14:25 (Olatik), 15:20, 17:00, 17:35, 18:25, 19:20, 20:00 eta 20:30.	
Geralekuak: Labegaraieta, Ozeta, Zubiaurre, Martoko, San Antonio, Espolonia (Mintegi), San Pedro, Arruriaga (Konde), Zubietza, Mugerza, San Lorentzo, Amillaga eta San Juan.	

ARAMAIOKO AUTOBUSAK

Arrasate	Aramaio	Gasteiz
07:00	07:15	07:50
10:00	10:15**	08:00
11:00	11:15	
12:00	12:15**	13:00
15:15	15:30	16:15
17:20	17:35	
18:30	18:45**	19:30
19:00	19:15	
21:10	21:25**	
Arrasate	Aramaio	Gasteiz
07:50	08:05	07:00
08:30	09:00	08:05
	10:15	10:30
	11:15	11:30
13:10	13:45	14:10
16:20	17:00	17:20
	17:35	17:50
	19:15	19:30
19:30	20:10	20:25

Izardun orduak, eskaeraren arabera, auzokoendako. Bezperan deitu: 629 54 59 23

eguraldia**eguraldia****DEBAGOIENEAN****Eguena, 1**

Eguraldi ona baina freskoa egingo du. Goizean behe lainoa izango da baina eguerdirako garbituko du. Eguzkiak pixka bat berotuko du orduan.

**Egubakoitz, 2**

Behe lainoarekin esnatuko da eguna baina eguerdirako garbituko du. Eguenean baino temperatuta altuxeaogak.

EUSKAL HERRIAN

Ipar haize finak eguraldi freskoa mantenduko du eguen zein egubakoitzean. Goizean behe lainoa izango da eta garbitze aldera egingo du goizak aurrera egin ahala. Hala, eguzkiak eguraldia zertxobait epelduko du eguerdian. Gauean hoztu egingo du. Giro ona baina freskoa.

**TENPERATURAK****MINIMOA**

Domeka eta astelehena **4 °C**

MAXIMOA

Domeka, 28 **21 °C**

ASTEKO

EURIA (l/m²) **11,3 L**

Max. Min. Euría

Eguaztena, 24 16 °C 12 °C - l/m²

kale inuesta

Zein iritzi duzu Aretxabaletako herri-lanei buruz?



Ascension Vales
Langilea
Aretxabaleta



Eli Arenaza
Langilea
Aretxabaleta



Bea Jara
Langilea
Aretxabaleta



Julian Mendo
Jubilatua
Aretxabaleta



Ricardo Garro
Aurre-erretiratua
Aretxabaleta

Luzerako doazela uste dut. Gainera, hauts asko ateratzen dute kamioiek. Herri-lan hauek amaitu ezinak dirudite. Tranbia ipintzea ere ez dut batera egoki ikusten, jende gutxik erabiliko du eta.

Traffikoarena penagarria da, ez dakizu nondik joan, egunero aldatzen dituzte norabideak herri-lanengatik. Denboraldi luze baten ez balute ezer apurtuko ondo, baina beti dago hauts mordoa sortzen du.

Oso zikina dago. Oinezkoentzat egin duten bidea egokia ikusten dut. Horrela automobila gutxiago erabili behar da. Herri-lan gehiegia daude elkarrekin, eta honek hauts mordoa sortzen du.

Ondo iruditzen zaizkit herri-lanak. Oinezkoentzat egindako bidea egiten, hauts asko atera dute eta nire etxeoko ataria bertan dago. Egunero izan dugu leihoa garbitu beharra.

Herri-lanak luze doazela uste dut, eta gainera konponketa pila bat batera egiten ari dira. Beharbada hobeto da horrela egitea, baina gero egindakoa berriz apurtzen badute alferrikakoa da.

txaloak eta txistuak



GOIENKARIA

Espaloi gainean automobilak



Arrasateko Munar kaleko auzokide batek digu kexa aste honetan. Jendea oihu egin omen da autoak espaloi gainean aparkatzen eta bertatik ezinezkoa da oinezkoak pasatzea, ezta haur txikiak dituzten gurasoak haur-kotxeekin. Izan ere, nazkatuta daude auzokideak autoetan ez aparkatzeko notak ipintzeaz.

asteko datua

10

Hamar kilometro dira Soraluze-Bergarako ziklo-krosak izango dituenak. Hitzordua datorren zapatauan arratsaldeko 17:00etan izango da, eta parte hartu nahi dutenek egunean bertan ere izango dute aukera izena emateko.



KULTURA SAILA
Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza

Eusko Jaurlaritzako Kultura Sailak
diruz lagundutako aldizkaria

5 galdera...

Ainara Gomez

Euskalteleko arduraduna
Arrasate

1. Zer gertatzen da telefono bidez egiten diren iruzuurrekin?

Bai telefono bitartez zein Internetez ere, iruzurgileek zure telefono linea aprobetxatu eta 905 telefono zenbakietara deitzen dute eta ordainagiria zuri heltzen zaizu, gastatu ez duzun diru kantitateaz. Bada beste kasu bat ere: zuri diru kantitate bat tokatu zaizula esanez deitzen dizute, eta zenbaki konkretu batera deitezko. Dei hauen gastuak ikaragariak izaten dira. Zure aukera, erabiltzaile bezala, dei horiek mugatzea da, eta zuk aukeratzea noiz nahi dituzun erabili.

2. Zuei, telefono saltzaile zareten neurrian eragiten dizue egoera honek nolabait?

Duela urte batzuk gehiago eragiten zigun, orain gutxiago. Jendea ordainagiria etxera heltzen zaionean arduratu egiten da begiratzeaz, eta dendaro etorzen da kexa aurkezteria.

3. Hala eta guztiz ere, kexa asko izan al dituzue orain arte?

Kexak orain lehen baino gutxiago dira, telefono mugikorretako iruzurra zailagoak baitira orain, nahiz eta gertatzen diren; errazagoa da, gainera, telefono finkoetan egitea, eta kexa aurkeztea ere errazagoa da, kasu honetan.

4. Zuk uste duzu inoiz amaituko direla iruzurukasus horiek?

Ez dut uste. Iruzurrez bizi den jendea, ez bada modu baten bestean, baina beti jarraituko du berdin, eta are gehiago gaur egun: Internet bidezko iruzurra egiteko bide erraza da.

5. Zeintzuk dira eman ditzakezun aholkuak hau ez gertatzeko edo, behintzat, ahal den neurrian kasu hauetan gutxitzeke?

Kontuz ibiltzea, batez ere hori. Oso zaila da guztiz konpontzea arazo hau, zeren egin nahi duenak topatuko baitu bidea harapatua ez izateko. Gainera, errazagoa da, baita ere, ez delako behar adinako zigorrik ezartzen.



> ARRASATEKO UDALA
Hiru langile behar ditu Udalak, behin-behinerako

Obra teknikaria, obra ikuska-tzailea eta saneamendu eta mantentze-lan teknikaria behar ditu Udalak, behin-behinerako lanpostuak betetzeko.

Obra teknikariari dago-kionez, aldi baterako lanpostu da, sei hilabeterako, prinzipioz, edo bestela, lan karga txikiitu arte. Izaera urgentea du lan eskaintza horrek. Ondorioz, ez dute zabalduko eskabideak aurkeztek eperik. Hain zuzen, lanpostua eskuratzeko interesa duenak probetara aurkeztu beharko du. Hautaketa probak egingo dituzte azaroaren 8an, 10:00etan.

PROBAK ZEHAZTU EGIN BEHAR
Bestalde, obra ikuskatzailearen kasuan, lanposturako izena eman behar da azaroaren 7a baino lehen eta saneamendu eta mantentze-lan teknikariaren kasuan, beriz, azaroaren 5a baino lehen. Bi kasutan, azterketa egunak finkatu barik daude. Informazio gehiago eskura daiteke *arrasate-mondragon.org* helbidean.

> HISTORIA
'Harutze eta honutze Mondragoен', historia ezagutzeko ekimena

AED elkarrean Arrasateko historia ezagutzera emateko eki-men berria abiarazi du: *'Harutze eta Honutze Mondragoен'*. Hain zuzen, herri barruan egingo dituzten ibilbideen bitartez, Arrasateko historia ezagutaraztea da helburua.

Urtean bi irteera antolatuko dituzte. Lehenengo ibilaldiako hitzordua azaroaren 10ean egin dute. Anabel Ugalde Artearen Historian doktore denak lagunduta, goizez zein arratsaldez, Arrasateko alde zaharrean ibiliko dira. Bisita gidatu moduko bat egingo dute. Parte hartu gura izanez gero, nahikoa da Arbolapetara joatea, goizean 11:30erako eta arratsaldean, 18:00etarako. Batik bat gazteak gura dituzte gonbidatu.

OBRAK > ERREPIDE AZPIEGITURAK

Zebrabidea egokitu egingo du Udalak Monterreron parean

Hainbat herritarrek zebrabide berria eskatu dute Otalora Lizentziaduna kalean

Zebrabide bat gehiago larregi litzatekeelako Monterrongoa egokitu egingo du Udalak

UBANE MADERA > ARRASATE
Otalora Lizentziaduna kalean, Arbolapetaren eta San Frantzisko Xabier biribilgunaren artean eskatu dute hainbat herritarrek beste zebrabide bat egitea. Udaleko Obra batzordetik jakinarazitakoaren arabera, Pablo Uranga kalean aparkatzerakoan edo inguru hartan oinez ibiltzean, oinezko askok gurago izaten dute errepidea erditik gurutzatu, Monterreronera edo San Frantzisko Xabierreko zebrabideetara joan barik.



JENDE ASKO Arrasate Musikal Monterreronen dagoenetik ikasle askok gurutzatzen dute errepidea inguru hartan.

U.M.

Udalak aintzat hartu du herri-taren eskaera. Baino erabaki du zebrabide berria egin beharrean, Monterrongo zebrabidea ego-kitu egingo dutela. Hain justu,

porlanezko zebrabide altxatua ipiniko dute han. Obra Sailetik emandako azalpenen arabera, Otalora kalean beste zebrabide bat sortzea larregikoa litzateke,

Tamayoren kantoiaren berria egi-nez gero, hora gertuegi lego-ke-eta Monterrongo eta San Frantzisko Xabierko zebrabideetatik, eta autoen zirkulazioa moteldu egingo luke.



ARIZMENDI

Udalekuetako begiraleak Goñin

Goñiko aterpetxearen eman zuten asteburua monitore eskolako 30 lagunek Arizmendi ikastolako arduradunekin eta Bazara proiektuko kideekin batera. Eskolaz kanpoko jardueretan haur eta gazteen artean euskararen erabilera zelan bultzatu izan zuten aztergai nagusi; horrez gainera, inguruak bisitatzeko ere aprobetxatu zuten; argazkia dago aterata Goñitik Beriainera bidean.

UGARAN jatetxea
Garagartza auzoa
Tel.: 943 79 76 58
ARRASATE

Metal aroztegia eta PVC

Leihoa eta itxiek

Egur aroztegia

Leihoa

Ateak

Armaíru enpotratuak

Armaíru-fronteak

Mota guztietako zoruak

Lixatua eta bernizatua

Osagarriak

Neurrira egindako alfonbrak

Gortinak, mahaiak eta aulkia

Pelukak eta ilea berreskuratzeko sistema berri eta pertsonalizatua



Gubi
ILE APAINDEGIA
Otalora Lizentziaduna 5
Tel.: 943 79 12 74

S. CARRASCAL S.L.

Guk egindakoak:

- Sukalde altzariak
- Horma-armairuak
- Trastelekurako armairuak

Erakusketa berria

Ekutio kalea pab. 14-15
Uribarri auzoa 4
Tel. faxa: 943 79 01 82



ZAHARBERRITZEAK

PVC, ALUMINIOA, EGURRA

Erakusketa eta biltegia:
Kale txiki 3 beheha (Musakola)
Tel. eta faxa: 943 77 11 20

> MUSIKA

Gazteleraz abesten duen Liga Quintana rock eta elektronika talde abangoardista frantsesa

Etzi, egubakoitza, Liga Quintana eta Noviembre taldeek kontzertua egingo dute 3.60 aretoan, 23:00etan. Liga Quintana oso talde berezia da. Grenoblekoak (Frantzia) badira ere, gazteleraz abesten dute, abeslaria Spainian lizaroa ibili delako, oso gaztetatik. Piero Quintana abeslariak 2000n sortu zuen taldea, eta hasiera baten 80ko hamarkadako Espainiako rocka hartu zuen oinarri. Horri, gainera, ukitu elektronikoa eta grunge soinua batu diozkiote. Bitxia da ahotsean Enrique Bunburyren antz handia daukala. Noviembre hirukote basauriarra izango dute lagun.



IKER BARANDIARAN

Nagusien testigantzak txikientzat

Jaurlaritzak eta Udal Bibliotekak antolatuta, *Irakurri 2007* kanpainaren barruan, Arrasateko Iturbide egoitzako 11 egoiliarrek Erguingo ikastetxeko 6 urteko ikasleei umetako jolasen, ohituren, kantuen eta gerra kontuen gainean berba egin eta abestu egin zuten Kulturan.

ANTZERKIA > 'AULLIDOS' ANTZEZLANA

Mitologiako pertsonaien eta maitagarrien gaineko ipuin beldurgarria Amaia antzokian

Domekan helduendako txotxongiloen ikuskizuna egingo dute Amaia Udal Antzokian, 19:30ean; ospe handia hartu du ikuskizunak

IKER BARANDIARAN > ARRASATE
Domekan Teatro Corsario taldeak *Aullidos* ikuskizuna egingo du Amaia Udal Antzokian, 19:30ean izango da, eta dagoeneko sarre-rak salgai daude.

Teatro Corsario talde berezia da, batez ere panpina handiak erabiltzen dituelako. *Aullidos* fantasiako ikuskizuna da, maitagarrien (hadak) ipuineta azaltzen ez digutena ere erakusten duena.

HELDUENDAKO TXOTXONGILOAK
Talia nerabearen ama deabruak hartuko du; ondorioz, Inkisizioak exekutatu egingo du Taliaren ama. Bestalde, Hans Talia umezurtzarekin maiteminduko da. Eta gauza bera gertatuko zaio dukesaren maitaleari.

Amaren fantasmak Talia gizonengandik babesteko orratz batekin loaraziko du.



OSO IKUSGARRIA Fantasia, erotismoa eta umore beltza batuta.

TEATRO CORSARIO

Horren aurrean, Hans, otso-ume bihurtuta, erraldoien kontra borrokatu beharko du Talia iratzartzeko.

Aullidos ikuskizunean fantasia, erotismoa eta umore beltza batzen dituzte; eta ez dago elkarritzetarik.

Euskal Herriko, Espainiako eta Europako kritikariek oso ondo hartu dute ikuskizun hori eta nabarmendu dute oso ikusgarrria dela. Iraganean antzeztutako *La maldicion de Poe*, *Vampyria*, *Pasion*, *Los locos de Valencia* eta beste batzuek ere ospea dute.



HOTEL JATETXEA SANTA ANA **★★★**
Jangela
•
12 logela
•
Suite logela bat
•
Bilera gela
•
Haur parkea
•
Aparkaleku pribatua
•
Taberna
•
Etxerako aurrez prestatutako jakiak prestatzen dira



Zabaldu berria!



OSOKO BILKURA > UDAL ZERGAK

Udal zergak batez beste %3 igoko dira eta aldaketak urari dagokionean

EAE, Aralar, EAJ eta EAk onartu zituzten ordenantza fiskalak; PSE-EE alderdia abstentu egin zen

Agorrosin: auto-finantzaketa %40 inguru dago

EDU MENDIBIL > BERGARA
Udal gobernu osatzen duten EAE eta Aralar alderdien eta oposizioan diren EAJ eta EAren babesarekin onartu zituzten astehenean 2008. urterako ordenantza fiskalak. PSE-EE alderdia abstentu egin zen bozketan.

Hainbat salbuespenekin, %3ko igoera aplikatu da kasu gehienetan. Hala ere, hainbat salbuespen izango dira: ekonomia jardueren gaineke zerga %3,5 igoko da, Mizpirualdeko egoitzarenak ere %3,5eko igoera izango du, kanposantukoak %5 eta estolderiarenak %5,5.

ALDAKETAK URAREN ZERGAN
Uraren tasan izango da berrikuntzarik aipagarriena. 40 m³-ko kontsumoa ordaintzen zen orain arte eta aurrerantzean, 10 euro

ordainduko dira hiru hilabetetik behin kontadorea izatearren eta hortik aurrera m³ bakoitza 0,90 euro kobrautuko da (50 m³ra arte). Kopuru horretatik aurrera, 1,45 euro balioko du m³ak. Minimoen sistematik kontsumitutako kopurura da jauzia. Ogasun zingotzi Aitor Goitiren arabera, "kontsumoa jaistea da helburua. Horren arabera, 1.700 abonatu inguruk orain baino gutxiago ordainduko dute eta 1.200 bat abonatuk gehiago ordaindu beharko dute".

AGORROISINGO TASAK

Agorrosingo tasek eztabaida piztu zuten. Autofinantzaketa zenbatekoa den jakin nahi izan zuen EAJko German Muruamendiarenak, eta udal gobernuak %40 inguru dagoela erantzun zuen. Horren ildora, tasak zertxobait igotzea komeniko litzatekeela proposatu zuen Muruamendiarenak, "zuloa gero eta handiagoa ez izateko". Goitiren arabera, mantente-lan eta bestelako gastuak handiak dira luxuzko instalazioa egin zelako, eta horren aurrean fidelitasuna igotzea -bazkide gehiago lortuz-, eta gastu korronteak jaistea dira helburuak. Tarek, berriz, ez dute igoerarik izango, baina badira nobedadeak: igerileku erabilten dutenek 15 euro ordaindu beharko dute hilerro, sauna eta spa zerbitzuengan-



AGORROGIN Tasak ez dira igoko. Autofinantzaketa %40 inguru dago. GOIENKARIA

tik 10 euro hilero eta biak erabili nahi dituztenek 18 euro, orain arte bezala. Bestalde, urte osoko txartela ateratzentzuteneak 11 hilabete ordainduko dituzte, eta ez 12 orain arte moduan.

MOZIO ALTERNATIBOA

Bestalde, azkenaldian atxilotutako 19 militante abertzaleren inguru mozioa aurkeztu zuen EAEk, baina aurretik EAJk gai horren gainean egindako mozio alternatiboa onartu zuten denek, PSE-EEk ezik. "Alderdi politiken legea bertan behera uztea, eta

batza oinarrizko eskubidea izanda, bilerak gauzatzeagatik atxilotutakoak aske utzi behar dituztela" jasotzen da. Esplikazioan zera gaineratu zuen Agurne Barrusok: "Nahiz eta mozio alternatiboa hutsuneak egon, guretako aho zabal batez onartzea importantea da". Hala, alkateak PSOEri leporatu zion independentismoaren kontrako politika.

Joan den urriaren 14an hainbat herritarrekin Ertzaintzak izandako jarrera gaitzetsi zuten EAEk eta Aralarrek idatzi baten bitartez.

> URAREN ZERGA

Lehen 40 m³ gutxieneko kontsumoa ordaintzen zen. Kontsumitutako m³ bakoitza kobrautuko da aurrerantzean, 0,90 eurotan (50 m³ra arte). Hortik gora, 1,45 euro balioko du m³ak.

> AGORROIN

Tarifak ez dira igoko baina badira nobedadeak: 15 eurokoa izango da hileroko tarifa igerilekurako eta 10 eurokoa sauna eta sparako. Biak erabili nahi dituztenek 18 euro, orain arte bezala.

> ZABORRAK

Mankomunitatearen proposamena tasa %13,9 igotzea da.

SAN MARTINEKOEN EZTABADA

Erregua eta galderetan eztabaida luzea izan zen San Martin eskolako ordezkariekin. Euren egoera larria dela eta behin betiko soluzioa topatu eta informazio falta salatu zuten, besteak beste. Udalak benetan arazoa konpontzeko borondaterik duen zalantzaz jarri zuten. Alde guztiak batuko dituen mahai lanean hasteko ordua dela adierazi zuten publikotik, eta "Aranzadiren arazoa euren arazo" bihurtu dutela. Udal gobernutik, berriz, arazoa konpontzeko lanean dihardutela esan zuten.

**Aldoka
Maldoka**

TABERNA

Kruz Gallastegi
BERGARA

KONDE PANADEROKUA



Burdiñate 1
943 76 02 57
Toki Eder plaza 3
943 76 14 87
BERGARA

ANTIA

HARATEGIA URDAITEGIA

*Txahal, idi,
txerri, bildots,
untxi eta
baserriko oilaskoak.*

Matxiategi 8. BERGARA
Tel.: 943 76 15 09

> UDALA
**Udalaren 2008ko
egutegian publizitatea
egiteko deia**

Bergarako Udalak 2008ko egutegia ateratzeko asmoa duela eta, bertan publizitatea jarri nahi duten herriko dendari, ostalari, enpresa, talde, ikastetxe-eta deia zabaltzen die. Egutegia 2007koaren tankerakoa izango da. Publizitatea jartzeko interesa dutenek Udaleko Euskara Zerbitzura (943 77 91 71) jo dezakete.

> LEHIAKETA
**Kartel lehiaketa deitu
du Bergarako
Emakumeen Elkarteak**

Emakumeen aurkako indarkeria salatzeko nazioarteko egunari begira, kartel lehiaketa deitu du Bergarako Emakumeen Elkarteak. Lanak entregatzeko epea azaroaren 20ra arte izango da zabalik. Irabazleak 200 euro jaso ditu. Sari banaketa ekitaldia Pol-Pol tabernan egingo dute, azaroaren 25ean.

BERGARA
Margoak

Kalitatea eta zerbitzua.

Amillaga 1, 1 pabilioia, goiko solairua. 162 posta kutxa, 20570 BERGARA
Tel.: 943 76 97 31 Faxa: 943 76 97 32. bergara@bergaramargoak.com



POL-POL
Taberna



943 76 07 78. Bergara



BEHIBI'S Irudian Patricia, haurrei ipuinak kontatzen.

BEHIBI'S ANTZERKI TALDEA

ANTZERKIA > HAURRENTZAKO IPUIN KONTAKETA

'Marilo beti lo' antzezlana domekan Agorrosinen

Domekan, Agorrosingo ikus-entzunezkoen aretoan izango da antzerki saioa, 17:00etan

JASONE ZABALA > BERGARA

Bergarako Udalak antolatuta eta Kutxaren laguntzarekin, domekan, azaroaren 4an, *'Marilo beti lo'* haurrentzako antzerki ikuskizuna izango da Agorrosingo ikus-entzunezko aretoan. Hain zuen ere, aurtengo udazken kulturalaren barruan Bergarako Udalak antolatu dituen ekintzen artean sartzen da antzerkia. Saioa 3 eta 6 urte bitarteko haurrei zuzenduta dago. Gehienez, 50 haurrentzako emanaldia izango da, eta guztira 45 minutuko iraupena duen ipuin kontaketa izango da. Sarrera dohainik izango da.

Bergarako Kultura teknikari Maider Osarekin egon gara, eta antzerki talde hori zergatik aukeratu duen galdetu diogu: "Aurretik ere bageneukan talde horren berri, eta ikuskizun polit eta dui na emango duela uste dugu, eta horregatik erabaki dugu talde hori aukeratzea. Gainera, Kutxaren laguntzarekin denez, zerrenda luze baten barruan aukera genezakeen, eta guztien artean aproposena iruditu zitzagun".

BEHIBI'S TALDEA

Ikuskizuna emango duen antzerki taldearen izena Behibi's da, eta 1992. urtean sortu zen, Donos-

tian. Bertan, Patricia da taldeko partaide bakarra, nahiz eta beti eramatzen dituen berarekin teknikari bat eta baita zuzendarri bat ere. Agertokia txukundi eta girotzeaz Patricia bera arduratzen da. Domekan Bergaran egingo duen ikuskizunaren gainean hitz egin dugu Patriciaren: "*Marilo beti lo* ikuskizuna bi ipuinez osatutako ipuin kontaketa da: *Baba magikoak* eta *Osaba otso*, hain zuen ere. Haurrei asko gustatzen zaizkie ipuinak, eta beraien atentzia gusituko duten ipuinetan ipintzea oso polita da".

Gaztetxoek, horrenbestez, aukera ezin hobea daukate domekan antzerki saio polit batez gozatu eta aldi berean ondo pasatzeko.

> KOMIKOAK

Azaroan zehar eta astebururo 'Komikoen gauak' izango dira Irish Pub Galway's tabernan

Urriko azken asteburuan hasi ziren arren, azaroan zehar ere egongo da *Komikoen gauak* Bergarako Irish Pub Galway's tabernan: azaroaren 9an, gaueko hamaketan, Kike Biguri egongo da; azaroaren 17an, ordu berean, Alex Rabanal izango da bertara joaten direnei barrea sorrazteko prest; eta azaroaren 23an, hori ere gaueko hamaketan, Toñin-en txanda izango da.

> ERAKUSKETA

'Tratu txarren aztarnak' argazki erakusketa izango da azaroaren 7ra bitartean kultura etxeen

Tratu txarrak jasaten dituzten umeek egindako argazki erakusketa egongo da kultura etxeen ikusgai datorren azaroaren 7ra bitartean. Erakusketaren izenburua *Tratu txarren aztarnak* da. Antolatzailea AVAIM da, tratu txarrak jasan dituzten haurrei laguntzeko euskal elkartea. Argazki bakoitzaren azpian, psikologo batek egindako azalpen txiki bat agertzen da, argazkiaren zergatiaren azalpena batekin.



KILOMETROAK 07

Kilometroen gaineko erakusketa

Kilometroak 07 gai hartuta argazki erakusketa egongo da Bergarako Aroztegi aretoan azaroaren 2tik 9ra bitartean. Erakusketaren izenburua da: *Kilometroak 07: herriarekin, herriarentzat*. Aranzadi ikastolak antolatuta, Kilometroak jaian ateratako argazkiak ez ezik, urte osoan zehar egin diren ekitaldien argazkiak ere egongo dira.



Clinica Oftalmológica
RECALDE
Oftalmologi Klinika

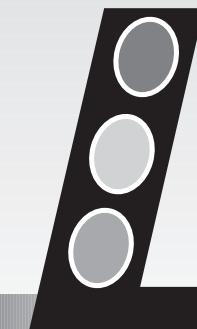
www.clinicarecalde.com

Plaza Barria, 2 - 2º - EIBAR - Tfnoa.: 943 20 18 44

- ─ Ikastaro teoriko trinkoak **euskaraz eta gaztelaniaz**
- ─ Ziklomotorreko lizenzia astebetean. **AZTERKETARIK GABE!**
- ─ Izena ematean, **%10eko deskontua** Gazte Txartelarekin
- ─ **Puntuak berreskuratzeko** aukera

Gainditu motorraren azterketa teorikoa **16** urte bete aurretik!
Eta autoarena **18** urte bete aurretik!

943 76 16 63 BERGARA



ARRAÑAGA

A U T O E S K O L A

UDALA > OSOKO BILKURA

Gabonetako argiak ipintzekeko lanak esleitu ditu Udalak, 17.950 eurotan

Hain zuzen ere, Maykolux SL enpresak ipiniko ditu Gabonetako argiak Oñatin

Administrari eta administrari laguntzaile lan poltsa sortzeko baldintzak onartu dituzte

MIREN ARREGI > OÑATI

Joan den eguneko osoko bilkuran erabakitakoaren arabera, Maykolux enpresak ipiniko ditu Gabonetako argiak herrian. Aurreko urteetan, 25.000 euro inguru zuzendu izan dira gai horretara, eta aurten, Gabonetako argiteriari dagokionez aurreztea erabaki du Udalak; hala, 17.950 euro kostatuko da aurten Gabonetan herriko kaleak argiz apaintzea.

ADMINISTRARI LAN POLTSA

Administrari zein administrari laguntzaile lan poltsa sortzeko oinarrien proposamena ere onartu zuten joan den asteko osoko bilkuran. Honakoak dira deialdiaren oinarriak: helburua da

udal zerbitzuetan gerta daitezkeen gaixotasun bajak edo administrari laguntzaileak eta administrariak ordezkatzeko lan poltsa osatzea.

Administrari laguntzaile lan poltsarako bete beharreko baldintzak hauek dira: adinez nagusi izatea, eskola graduatua izatea, LH-I edo pareko ziurtagiriaren jabe izatea eta eginkizun publikoan jarduteko ezgaitua ez izatea. Horrez gain, euskarazko 3. hizkuntza eskakizunari dagozion maila ere eskatzen da.

Administrari lanpostuak betetzeko lan poltsak, ordea, bestelako eskakizunak ere baditu: aurkezten denak batxilergoa, LH-II edo baliokidea den titulua ere izan beharko du. Bada, eskaera



OSOKO BILKURA Administrari zein administrari laguntzaile lan poltsa sortzea ere onartu zuen udalbatzak.

I.A.

curriculumarekin eta aurkeztutako tituluen ziurtagiriek egin beharko da.

Hain zuzen, eskaera aurkezteko epea azaroaren 17an amaituko da. Esperientzia, informatikako ezagutzak eta euskara maila ere baloratuko dira.

ETXE TASATUAK

Bestalde, Otadui zuhaitzian etxebizitza tasatuko lau bloke eta 32 etxebizitza eraikiko dituzte. Guztiek ere garajea izango dute. Sanmartinalde SL eraikuntza enpresak egingo ditu lanak. Etxebizitza berriok Ota-

dui zuhaiztiko 64, 66, 68 eta 70. zenbakia izango dira.

Bestalde, Ugarkaldeko etxebizitza tasatuen gaineko informazioa eskuratzeko Lizaur kaleko 5. zenbakiko bulegora joan behar da. Zubian itxita egongo da, bihartik domekara bitartean.

HEZKUNTA > ELKAR HEZIKO ELKARTRUKE PROGRAMA

Hemeretzi ikasle eta bi irakasle etorri dira Holandatik

Domekan, urriaren 28an, iritsi ziren Herbehereetatik 19 ikasle eta bi irakasleak; azaroaren 3ra bitartean egongo dira gurean

MAIDER ARREGI > OÑATI

Elkartruke proiektuaren oinarria Europako herrialde txikietako hizkuntzen irakaskuntza ikaskuntza da. Elkartrukea Holandarekin egiteko arrazoia da proiektuaren helburuekin lotuta dagoen lurraldea dela. Hau da, bai Holandan eta baita Euskal Herrian ere hizkuntza gutxituak daudela eta indarrean dagoen beste hizkuntza bat dutela: gaztelera eta ingelesa. Gainera, hemengo ikasleei ingelesa ikastea kostatzen zaien moduan, Holandako ikasleei gaztelerarekin berdina gertatzen zaie.



ELKARTRUKEA Holandako ikasleak Elkar Hezikoa ikasleekin batera.

MAIDER ARREGI

Proiektua, hain zuzen ere, horixe aztertzen saiatuko da. Aipatu behar da proiektuak bi herrialdeen arteko desberdintasun eta

berdintasun kultural nahiz sozio-logikoak aztertuko dituela. Horrela, ekintza ugari egingo dituzte gaztetxo guztiek.

ELKARTRUKE PROGRAMA

Holandako Mill-Hill College ikastetxe DBHko 4. mailako ikasleek, euskarazko eskolak jasoko dituzte egunero bizitzen ari diren familia eta inguruaren bitartez. Gazteleraezko eskolak ere hartuko dituzte, baita soinketa, musika edota historiakoak ere. 15-16 urte bitarteko gazteak Arantza eta Aizkorriko parke naturala bisitatuko dute. Donostiara ere joango dira egun pasa.

Proiektua eta ikerketa aurrea ateratzeko egunero bi orduz elkartuko dira Elkar Hezikoa ikasleak eta Holandako ikasleak. Gainera, ikasle eta familia guztiek aferia egingo dute Oñatiko Larraingain elkartean hemengo gastronomia dastatu eta ohitura ezagutzeko.

Martxoaren 9tik 14ra bitartean Holandako Goirle herrira joango dira Elkar Hezikoa gaztxoak esperientziak elkartrukatzeko. Gainera, ekainetik aurrea kontakuan egongo dira <http://nles.freehostia.com> webgunearen bitartez.

UDALA

Ziburueta segurtasun saskiak ipiniko dituzte

Haur parkeetan txikienentzako segurtasun saskiak ipiniko ditu Udalak

M.A > OÑATI

Gurasoen eskaera batu kasu eginez, herriko haur parke guztietan hiru urtetik beherakoentzako segurtasun saskiak ipiniko ditu Udalak. Parke bakoitzean ziburu bat horrituko dute segurtasun saskiekin.

Errementari plazako haur parkean dauden bi ziburueta batu babes saskiak ipintzekeko eskaera egin zuen guraso batek. Gaia aztertu ondoren, eta Zerbitzu zein Hazienda batzordeen irizpenak aldekoak direla kontuan izanda, tokiko gobernu batzarrak erabaki du herrian dauden gainontzeko parkeetako ziburu batean, behintzat, hiru urtetik beherako haurrentzako segurtasun saskiak ipintzea.



Karaoke Ikuskizuna

Arrasateko Amaia Antzokian

Azaroaren 10ean eta 11n

Azaroaren 10ean:

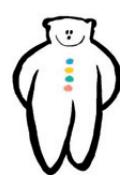
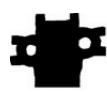
- 1. saioa: 15:30ean
- 2. saioa: 16:40ean
- 3. saioa: 17:40ean
- 4. saioa: 18:40ean

Azaroaren 11n:

- 1. saioa: 16:00etan
- 2. saioa: 17:15ean
- 3. saioa: 18:30ean

Zatoz zure herriko kantariak animatzera!!

BABESLEA



gaztetxoen
elkartea
club juvenil

ANTOLATZAILEA



LAGUNTZAILEAK



UDALA > EZOHIKO OSOKO BILKURA

Giza eskubideak aldarrikatzen dituen mozioa onartu dute

Aretxabaletarren elkarbizitza eta giza eskubide guztiak pertsona guzientzat defendatu eta aldarrikatzeko mozioa aho batez onartu zuten

MIRARI ALTUBE > ARETXABAleta Herritarren elkarbizitza defendatu eta giza eskubide guztiak pertsona guzientzat direla aldarrikatu gura izan zuten astelehenean egindako osoko bilkuran.

PINTADAK GAITZETSI

Durangon Guardia Zibilaren kuartelaren eta Bilbon Gabriel Gines bizkartzainaren aurka egindako atentatuak gaitzetsi zituzten; baita Aretxabaletako PSE-EEko zinegotziak etxearen eta lan bulegoaren aurka pinturarekin egindako erasoak ere. Modu berean salatu zituzten Batasuneko zuzendaritzako kideak



UDALBATZA Mozioa aurkeztu zuten asteleheneko osoko bilkuran eta aho batez onartu zuen udalbatzak.

M.A.

atxilotu izana, "ez duelako laguntzen giro politikoa hobetzen".

Eta sei puntu onartu zituzten: gogor gaitzetsi PSE-EEko zinegotziak aurka egindako pintadak, eta udalbatzaren elkartasuna adierazi; gainera, exijitu irainezko erauso eta presio bideak baztertzeo.

Halakorik gerta ez dadin lan egi-teko kompromisoa hartu zuten, eta aldarrikatu Euskal Herriko gatazka gainditzeko bide politiko eta zibilak erabili beharra dagoela eta giza eskubide guztiak errespetatu. Eta bat egin zuten Eusko Legebiltzarra urriaren 26an onartutako

emendakinarekin, bizkartzainak eta ETAk mehatxatutako hiritar guztiak babesten dituena.

PSE-EEko zinegotzi Ainhoa Sagarrigaik pozik hartu zuen onartutako azken puntu, eta zoriondu egin zuen udalbatza. Hala, aho batez onartu zuten mozioa.

HERIOTZA

Herriko emakume nagusiena hil da

Elesgarai baserrian bizi zen Margarita Lasagabaster eta 96 urte zituen

M.A. > ARETXABAleta Domekan, hilak 28, hil zen Margarita Lasagabaster, Aretxabaletako emakume nagusiena. 96 urte zituen, eta Elesgarai baserrian bizi zen. Hil honen hasieran, 6an hain zuzen, omenalditxo eta oparia jaso zituen alkatearen eskutik, Udalak erretiratuei eskainitako egunean. Kafe sasoirako eroan zuten senideek eta dantzan eta guzi egin zuen Lasagabasterrek. Datorren urtean gainerako erretiratuekin baxkaltzera joango zela agindu zien jaialdia-ren antolatzailleei. Emakume apal eta alaia, osasun ezin hobea izan zuen hil artean.

Herriko nagusiena, ostera, Joaquin Barbero da; 101 urte beteko ditu datorren abenduaren 18an.

BIZIKLETAK > APARKATZEKO TOKIAK

Bizikletak uzteko aparkaleku gehiago

Udalak hil honetan onartu du 3.000 euroko gastua bizikletak aparkatzeko azpiegitura erosteko

M.A. > ARETXABAleta

Urriaren 18an egindako gobernu batzarrean onartu zuten bizikletak aparkatzeko azpiegitura gehiago erostea. 3.000 euro bideratuko dituzte horretarako, eta herriko hiru tokitan jartzea aurreikusi dute: Iturrigorri frontoian, Ibarra futbol zelaian eta

oraindik bukatu barik dagoen kulturako eraikinaren atzeako partean.

Aurreko agintaldian hasi ziren aparkalekuok jartzen herrian -Durana kalean, liburtegi aurrean eta gaztelekuan-, eta orduan hasitako bideari jarraituko diote.



APARKALEKUA Durana kalean dagoen bizikletendako leku.

M.A.

> PARROKIA
Ohiko ordutegia dute Domu Santu eguneko mezek

Bihar, azaroak 1, Domu Santu eguna ospatuko du Elizak. Eta egunean esango dituzten mezek domeketako ordutegia izango dute: 09:00etan Agustindarren monasterioan eta 11:30ean, parrokian. Eta gaur, urriak 31, jai bezpera denez, 19:30ean izango da meza, parrokian.

Etzi, azaroak 2, ostera, hil-dakoen aldeko eguna ospatuko dute kristauak, eta mezek aste egunetako ordutegia izango dute: 08:00etan, Agustindar mojen monasterioan, eta 19:00etan, Aretxabaletako parrokian.

FAGOR

Fagor Ederlan, Elk. Koop.
Torrebaso pasealekua 7
20540 Eskoriatza
Gipuzkoa
Tel.: +34 943 71 90 00
Faxa: +34 943 71 90 01

MONDRAON
MONDRAGON COOPERATIVA

Raijin Tattoo

**MANTENDU DEBAGOIENA
EDERRA!
TATUATU ZAITEZ!**

Iralabarri plaza 1, beheha
Aretxabaleta
Tel.: 610 85 91 54
www.myspace.com/rajinattoo

KEXAK > MURUBIDE PLAZAKO BIZILAGUNAK

Murubide plazako bizilagunen eskaerak onartu ditu Udalak

Lorontziak kendu eta eserlekuak jartzea, edukiontzia tokiz aldatzea eta antzekoak dira gehienak

MIRARI ALTUBE > ARETXABAleta
Murubide plazan bizi diren bizilagunek hainbat eskaera egin dizkiote Udalari, plaza ingurua txu-

kuntzeko. Urriaren 18ko gobernu batzarrean aztertu zituzten eskaerok eta gehienak onartza erabaki zuen udal gobernuak.

ZORTZI ESKAERA

Plaza inguruan dituzten lorontzi handien ordez eserlekuak jartzea eskatu dute, hondatuta daudelako asko, eta Udalak onartu egin du eskaera. Bestalde, uste dute barruko aparkalekua hondoratzenten dabilera, eta aparkalekuaren gainaza-

la ez dagoela batere ondo. Eta Udalak erantzun die zenbait lan egin beharko dituztela inguruaren eskatutakoaz aztertzeko. Bizilagunek diote, gainera, ibilgailuak ez aparkatzeko dagoen marra larua ez dela errespetatzen, eta ondorioz, isunak jartzeko eskatuko diete udaltzainei. Plazan dagoen edukiontzia lekuz aldatzeko eskaera aztertzekotan geratu da Udala, proposatutako kokapen berrian ere arazoak sor ditzakeelako.

Bestalde, plaza barruan eta erreka ondoan dauden zuhaixkak kentzeko eskatu dute bizilagunek, zaborra pilatzen delako bertan eta umeak jolasean ibiltzen direlako. Udalak onartu egin du batzuk kentzea, eta beste batzuen tamaina txikitzea. Pilotalekuan dagoen sarea konpontxea ere agindu die Udalak. Eta erreka ondoan dauden hondutako hustubideak konponduko dituela ere jakinarazi die.

Azken eskaera Murubide 6an dagoen transformagailuaren gainerako da. Iberdrolari lekuz alda dezan eskaera egiteko esan diote Udalari. Lekualdaketarako zein pauso eman behar diren azaldzu die Udalak, eta gaineratu die, horrek dakartzan gastuak bizilagunen kontura izango direla.



MURUBIDE PLAZA Erreka alboan daude Murubide plazako etxebizitzak.

M.A.

> AISIALDIA

Perkusio ikastaroa, Hondarribiara irteera eta PlayStation txapelketa azaroan gaztelekuak

Egitarau dotorea dute azaroan gaztelekuak. Zapatuan perkusio ikastaroa egingo dute, eta aditu bat etorriko da erakustera. Domekan, ostera, filma ikusiko dute gaztelekuak. Azaroaren 10ean, PlayStation txapelketa jokatuko dute eta 11n malabarrik egingo dituzte.

Hurrengo aste bukaerarako, azaroak 17, irteera antolatu dute Hondarribiara. Skate parkean ibiltzera joango dira, eta izena aurrez eman behar dute interesatuek, gaztelekuak bertan. Azaroaren 18an, ostera, karaoke saio dibertigarria izango dute. Eta azken aste bukeran, 24an eta 25ean, buztina landuko dute.

> INTERNET

Arratsaldeetan zabalduko dute KZgunea azaroan, eta martitzenetik egunera goizetan ere bai

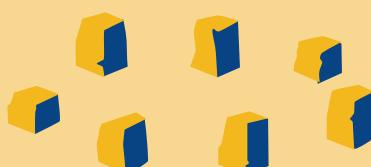
Astelehenean, azaroak 5, hasi eta hilabetea bukatu bitartean ikastaro ugari egingo dituzte KZgunean, 16:00etatik 20:00etara; eta martitzenetik egunera 09:00etatik 13:00etara ere bai. Batzuk ikastaro luzeak dira; Interneten gaineko, esaterako. Eta beste batzuk egun bakarrekoak: *Zure seme-alaba babestu, Justizia ezagutu...*

Bestalde, IT txartela eskuratzeko azterketak egingo dituzte; hona egunak: azaroaren 6an eta 16an, 16:00etan; eta 21ean eta 29an, 18:00etan. Hitzordua aurrez eman behar dute interesatuek.

> BERTSOLARITZA

Gaztetxoendako bertso eskola jarriko dute abian azaroaren 12an, eta izenematea zabalik dago

Bertso eskola jarriko du abian gaztetxoendako Loramendi Euskara Elkartearak. Bertsoak gustuko dituzten 9 eta 12 urte arteko neska-mutikoei egin diete dei, eta azaroaren 7rako eman behar dute izena interesatuek, Loramendi EEN: 943 77 09 70 telefono zenbakira deitura edo *loramendi@topagunea.com* helbidera idatzita. Eskolak azaroko bigarren astean hasiko dituzte, baina aurretik ordutegiaren berri emango diente izena emandakoei.



Euskalduna

Hileta Zerbitzuak

BEILATOKIA

ETENGABEKO ZERBITZUA

LORE KOROAK

ESKELAK

TRAMITE GUZTIEN BIDERATZEA

Amilaga 39, Bergara • Tel./Faxa: 943 76 12 99

e-posta: euskalduna@harrespil.net

LEHIAKETA

Orri puntuak aukeratzeko lehiaketa

I.B. > ESKORIATZA

Udaleko Kultura eta Euska-ra sailek orri puntuak aukeratzeko lehiaketa antolatu duen bigarren aldiz.

Orri puntuen neurriak 21x5,50 zentimetrokoak izan behar du. Hala, aurkeztutako lanek neurri hori eduki beharko dute.

300 EUROKO SARIA

Teknika eta gaia libreak izango dira, eta irabazleari 300 euroko saria emango diote. Lanak bibliotekara eraman beharko dira azaroaren 30a baino lehen.

Orri puntuak egilearen izen barik aurkeztu beharko dira, atzoko aldean lelo bat dutela. Ohi bezala, aurkeztutako lanekin erakusketa egingo dute antolatzaleek horri egoki baderitzote. Epaimai-haiaren erabakia aldaezina da. Horren ostean jaso ahal-ko lirateke saritu gabeko lanak. Hilabeteko epea daukate egileek erakusketaren ostean lanak jasotzeko, bestela, Udalak erabakiko du lanekin zer egin.

AISIALDIA

Azaroan ere gazteendako ekintza ugari

I.B. > ESKORIATZA

Txatxilipurdi aisiaaldi elkar-teek eta Udaleko Gazteria Sai-lak hainbat ekintza antolatu dituzte azorako, gaztelekuaren erabiltzaileendako.

Zapatuan, hilaren 3an, perkusio ikastaroa egingo dute. Horretarako, Aretxabaletako gaztelekura joango dira. Hilaren 10ean eta 11n, bietan, gaztelekua margotze-ari ekingo diote gazteek. Hilaren 17an, berriz, Hondarribia-ra irteera egingo dute. Han, besteak beste, skate parkean ibiliko dira. Hilaren 24an, bukatzen, mendi irteera egingo dute, zaitasun bakoa.

TORTOLIS LUDOTEKA

Tortolis ludotekak ere gertu dauka azaroko eskaintza. Etzi, egubakoitza, play back eguna izango da eta egubakoitza egongo dira ekintza bereziak egiteko. Hilaren 10ean mendi irteera antolatu duen haur guztientzat.



URAREN KONTSUMOA Uraren gehiegizko kontsumoa asko arduratzen du Udal; eta hori saihesteko neurriak hartuko ditu.

IKER BARANDIARAN

OSOKO BILKURA > BIHAR EGINGO DUTE OHIKO OSOKO BILKURA

Ordenantza fiskalak onartuko dituzte gaurko osoko bilkuran

Ordenantza fiskalez gain, kirol zerbitzuak kontratatzeko espedientea irekiko dute, eta Mankomunitaterako ordezkarriak izendatuko dituzte

IKER BARANDIARAN > ESKORIATZA
Gaur, eguztenea, udaleko ohiko osoko bilkura egingo dute, 18:30ean. Gai ugari izango dituzte berbagai eta eztabaidagai.

Gai garrantzisuenetako bat 2008rako ordenantza fiskalak onartzea izango da. Dagoeneko ordenantzen gaineko puntu gehienak adostuta dituzte batzordeetan, baina badira oraindik

adostu beharreko batzuk ere. Horietan izango da zalantza handiena.

ORDENANTZA FISKALAK

Ordenantza fiskalen barruan honako berrikuntzak onartu gura dituzte: ondasun higiezinaren gaineko zerga ordaintzera-koan familiaren unitate kopurua eta soldatuk kontuan hartzea; trakzio mekanikodun ibilgailuen zergak aldatzea; hiri izarea duten lurren balio igoeraren gaineko zerga; ostalaritzeta eta saltoki txikiei laguntzeko, azale-ra handiagoa behar duten negozioei zergak handitzea; eta hiruhilabeteko uraren gutxieneko kontsumoa 20 metro kubikotan ezauri.

EAE taldearen proposamenak dira gehienak, eta aldaketa horien helburua da gutxien daukatenek gutxiago ordaintzea eta

gehien dutenek gehiago ordain-zea. Hala jakinarazi zigun Pedro Lasagabaster alkateak.

HEGOALDEKO KPI OINARRI

Ordenantza fiskalei %2,7ko igoera ezarriko diente. Horretarako, Hegoaldeko KPI ertaina hartu dute oinarri. Bestalde, ordenantza fiskalen gainean hainbat desdostasun izan zituzten batzordean, eta horiek osoko bilkuran eztabaidatua beharko dituzte: herritarrek hirigintzaren gaine-ko kontsultak doan izatea; familia unitatea kontuan hartzea; eta Mankomunitateak zaborren gai-nean ezarri gura duen igoera, besteak beste.

KIROL JARDUERAK

Bestalde, kirol zerbitzuak kontratatzeko espedientea ireki-zea eta kirol jarduetarako pre-zio proposamena izango dituzte

berbagai. Hala, enpresen eskain-tzak aurkezteko epea zabalduko dute. Eta kirol zerbitzuen prezioa inguru herriean dagoenera egokitu gura dute.

KREDITU BATZUK ALDATU

Tarteka diru premien arabera egiten duten moduan, kreditu batzuk aldatzeko proposamena egingo dute. Hain zuzen ere, kirol-degirako, markesina berria jar-zeako eta Kulunka ludotekako mantentze-lanetarako dirua bide-ratu gura dute.

MANKOMUNITATEAN ORDEZKARI

Honako hauek izango dira ordez-kariak Mankomunitatean: Oga-suna eta Pertsonala (Pedro Lasagabaster); Lurralte Antolamendua (Dorleta Lezeta); Hiltegia (Leire Okarantza); Garapen Ekonomia (Ander Agiriano); eta hain-bat zerbitzu (Aitor Urrutia).

> ELKARTASUNA
Ciudad Juarezko amen hitzaldia azaroaren 8an

Elkarhezitzen taldeak eta Anelkarrek antolatuta, honako berbaldia egongo da azaroaren 8an, eguna, Antzuolan: *Emakumeen aurkako indarkeria, Ciudad Juarezko feminizidioa*. Olaran etxean izango da hori, 20:00etan. Berba egingo dute Elia Escobedo eta Julia Esther Canok, hildako bi gazteren amek. Debagoineneko herri guztietan egingo dituzte berbaldiak azaroan zehar; Antzuolakoa izango da lehenengoa.

> FUTBOLA
Gol zaparradarekin irabazi zuten antzuolarrek

Martutenen jokatu zuten aurreko asteko domeka eguerdian antzuolarrek, Amara Berri taldearen aurka. 1-5 nagusitu ziren antzuolarrak. Hamarna jokalarirekin bukatu zuten partidua bi taldeek; Antzuolako taldean, Josu Zubikarai bota zuen epaileak.

Bihar, eguna, etxean jokatuko dute, 16:00etan, Donostiako Roteta taldearen aurka.

> MANKOMUNITATEA
Batzordeetarako ordezkarriak izendatu dituzte

Aurreko asteko ezohiko udal-batzarrean izendatu zituzten Debagoineneko Mankomunitateko batzordeetarako ordezkarriak. Hauek izango dira: Pedro Iturbe (Hildegia); Jose Mari Iturbe (Ingrumena); Andoni Azkargorta (Lurralde Antolamendua); Mari Paz Ugalde (Garapen Agentzia eta Turismoa) eta Patxi Olabarria (Jarduera koordinatuak). Gogoratu behar da, gainera, Pedro Iturbe alkatea dela hiltegiko presidentea.

> ANTZERKIA
Azaroaren 9an 'Izerdi patsetan' antzezlana Olaranen

Datorren asteko egubakoitzan, azaroak 9, *Izerdi patsetan* antzezlana eskainiko dute Iker Galartzak eta Joseba Usabiagak. Emanaldia izango da Olaran etxeko aretoan, 22:00etan.

Goenkale saioan egin ziren ezagun bi aktore horiek eta umorea nagusi den antzezlana eskainiko dute. Iker Galartzak *Vaya Semanita-n* dihardu gaur egun.



BASERRIAK Antzuolan 125 baserri daude.

A.I.

NEKAZARITZA > UR HORNIDURA ETA SANEAMENDUA

Baserrien egoera ezagutu nahi du Udalak

Galdetegi bat banatu dute, ur horniduraren eta saneamenduaren egoeraren berri jakiteko

AINIZANE IRIZAR > ANTZUOLA

Ur hornidurari eta ur zikinen bilketari dagokionez baserriak zein egoeratan dauden jakin nahi du Udalak. Horretarako, galdetegi bat banatu diete herriko baserriar guztiei. Erantzunak jaso eta gero, Udaleko Nekazaritza batzordeak ebaluazio orokorra egingo du, auzorik auzo.

Aurreko agintaldian egin zen proposamen eta aurre-proiektu bat baserrietara Urkuluko ura eramateko eta ur zikinak biltzeko eta tratatzeko. 3.336.616 eurokoa zen aurre-proiektuaren aurrekontua. Jose Mari Iturbe (Zutik-EB-Aralar) da Nekazaritza batzordeko arduraduna. Hauxe azaldu du Iturbek: "Baserri guz-

tien egoera eta baserritarren interesa ezagutu ondoren erabakiko dugu aurre-proiektu horrekin zer egin; gainera, dauden aukera guztia azertuko ditugu sakon". Aurre-proiektuaren bideragarritasuna eta finantzaketa bideak ere azertuko ditu Udalak.

Ur hornidurari dagokionez, bi aukera darabil esku artean Nekazaritza batzordeak: Urkuluko ura erabiltzea, kaleko etxeen bezala, edo herriko iturburuetako ura erabiltzea.



A.I.

Autobus geltokia guztiz bukatuta egongo da laster

Ia bi urte pasatu dira Sagastiko autobus geltokian markesina jarri zutenetik. Zukatu gabe laga zuten eta oraintxe dihardute azkeneko ukituak ematen. Egunotan jarri diote atzoko aldeko kristala eta laster jarriko diote eserlekua ere.

Bestalde, aurreko astean jarri zuten Udalak eta Lurraldebusek panel informatibo bat. Panel hori digitala da eta autobus erabiltzaileendako informazioa jarriko dute hantxe. Hori ere laster egongo da martxan.

bere ustez



Amaia Olabarria

G puntuaren bila

Gipuzkoako Bertsolari Txapelketa hitzetik horrera dabilen honetan, Antzuola eta bertsolaritzat nola uztartzen diren pentsatzen jarri naiz.

Euskaraz ikasteko aukerarik izan ez zutenen artean izan ditugu zenbait bertsolari, baina ikastolakume eta euskal eskolakumeon artean ez da bertsolaririk sortu gure herrian.

Unibertsitate garaian Gasteizko bertso eskolan aritu nintzen ni ere, bertsolaritzaren boom garai haietan, baina parranda girotik edo paperretik plazara saltorik egin

"Euskaldunok aspaldi topatu genuen G(azteleraren) puntu, lan pixka bat badugu G(eure) puntuaren bila"

gabe. Antzuolan bertan duela urteak egiten zen bertsopaper lehiaketa ere ez dakit oraindik antolatzen ote den.

Arrazoia zein ote, umetan bertsotan ikasi ez izana, herrian tradizio handirik eza edo antzuolarrok plazandre/plazagizon senik eza?

G puntuaren bila hasi zaizkigu Gipuzkoako bertsolariak, marketing erakargarria duda barik. Iaz Galizian hizkuntza sustatzeko ere antzeko kampaña abiatu zuten *Descubre o teu Punto Gue. Pásate ao gallego* lemarekin.

Euskaldunok aspaldi topatu genuen G(azteleraren) puntu, lan pixka bat badugu oraindik G(eure) puntuaren bila!

**((112))
SOS DEIAK**

bere ustez

Ana Gillegi

Baketik.org Topagunea

Aska joaten ziren lehen Arantzazura, gogoeta jardunaldiak egitera. Gaur egun berriz aukera aparta dugu gogoeta horiek egiteko baina etika abiapuntu bezala hartuta. Joan zaitezte. Bakearen gunea da. Munduan hainbat bake gune ditugu, guk hementxe alboan dugu.

Arantzazun, Gandiaga topagunean. Toki paregabe-an. Kokagune eta ikastaro ezin hobea bizitzako, gure eguneroko gora beherak uler-tzeko, ikasteko. Baketik-en etika oinarri bezala hartuta konfliktoak konpontzeko bidea erakusten dute.

"Beste modu batera ikusiko duzu handik irteten zarenean, nahikoa da hori irtenbidea aurkitzeko. Zoaz eta bizi ezazu"

Aukeratu ezazu zure eguneroko konflikto hori: bikote-arekin, seme-alabekin, lankidekin, auzokoekin... Beste modu batera ikusiko duzu handik irteten zarenean, nahikoa da hori irtenbidea aurkitzeko. Azaltzeko modu simple honen azpian sakoneko gaia daude. Zoaz eta bizi ezazu.

Itsutsuan joan nintzen. Egoera pertsonal batek bultzatuta, beste modurik ez dago, nire konfliktoak nola soluzio-natu nitzakeen ikastera hurbildu nintzen. 18 lagun elkar-tu ginen; adin eta ikuspuntu desberdinakin, pentsaera, hel-buru eta egoera desberdinakin. Dagoeneko bi mila pertsona baino gehiago hurbildu gara.

**((112))
SOS DEIAK**



GURASO ELKARTEA Hainbat ekintza antolatu dituzte, tartean Santa Ageda eguneko koplak.

ARTXIBOA

HEZKUNTZA > AURTENGOAN 3., 4., 5. ETA 6. MAILETAKO UMEEKIN EGINGO DUTE ESPERIENTZIA

Gabonetako jolasgunea umeek aukeratuko dute

Aurrekontu bat emango zaie, baita eraman daitezkeen jolasen prezioak ere, eta umeek aukeratuko dituzte lehenengo aldiz Gabonetako jolasuneko osagaiak

LARRAITZ ZEBERIO > ELGETA
Hezkuntza batzordeak urrian egin-dako proposamena da honakoa: Gabonetan jolasgunea edo PINa umeek aukeratzea. Hala, jolasgunea osatuko duten jolasak erabaki-zea umeen esku utzik dute, bai-ta haren iraupena ere. Noski, aurrekontu bat emango zaie ume-ei, baita eraman daitezkeen jolasen prezioak ere; eta jarritako aurrekontuari egokitutako auke-

raketa egin beharko dute. Lehenengo urtea izanik, esperientzia 3., 4., 5. eta 6. mailletako umeekin egin-go dute. Txikiendako jolasgunea Kirol batzordeak aukeratuko du aurren. Helburuak, besteak beste, umeek gauzak baloratzen ikastea eta matematikak lantzea dira.

GURASO ELKARTEARI 2.000 EURO
Udalak, bestalde, 2.000 euroko dirulagunza emango dio Maala

guraso elkarteari. Iazko ikastur-tean elkarteak bere gain hartu zituen eskola barruko igeriketa ikastaroak. Gainera, psikomotrizitate saioak, Gabonetako zein Inauteri eguneko txokolate-janak, jaietako *playback* saioa, buztintza zein bitxigintza tai-lerrick eta familiarendako zine-ma antolatu zituen, besteak bes-te. Abestera ere irten ziren Gabo-netan eta San Agedan.

ZINEMA > GAUR, 'UNA NOCHE EN LA OPERA' ESPALOIAN

'Bosque de sombras' filma azaroaren 6an Eibarren

Elgetako Arantzeta
auzoan grabatu
zituzten filmaren
pasarte batzuk

L.Z. > ELGETA

Zinema eskaintza ugaritu egin-go da asteburu honetatik aurre-ra Elgetan. Domekan, azaroaren 4an, emango dio aurten hasiera Maala guraso elkartea Familiaren-dako Zinema ekimenari. *Pipi Galtzaluze* filma aukeratu dute lehenengo egunerako eta saioa 17:30ean hasiko da Espa-loia Kafe Antzokian. Neska ile-gorriaren eta haren lagunen abenturak euskaran ikusteko aukera izango dute, beraz, dome-kan herriko umeek.

'BOSQUE DE SOMBRAS' EIBARREN

Martitzenean, hilaren 6an, *Bos-que de sombras* filma emango dute Eibarko Coliseo aretoan, 21:30ean. Koldo Serra zuzenda-riak Elgetako Arantzeta auzo-an grabatu zituen bere lehenengo film luzearen pasarte batzuk. Jose Ramon Arantzabal auzotarrak aktore lanak egin zituen bertan. Herriko zenbait txoko pantaila handian ikuste-ko aukera polita, hortaz, kilo-metro askorik egin gabe.

GAUR ZINEKLUBA, 22:30EAN

Gaur, egua-ztena, beste film bat eskainiko du Elgetako zineklubak. *Una noche en la ópera* ize-neko filma ikusteko aukera egin-go da Espa-loia Kafe Antzokian, 22:30ean hasita. 1935ean egindako komedia da.



L.Z.

Genoveva Villarrek, gaur, 100 urte

Eibarrera ezkondu zen eta bertan eman ditu azken 78 urteak. Nongoa den galdeztuz gero, baina, Genovevako elgetarra dela esaten du. San Joan erre-kako Izalde baserrrian jaio zen 1907ko urriaren 31n. Bost bat urterekin, Elgetako Egoetxeaga baserrira etorri zen bizi izatera. Indartsu dabil Genoveva. Oraindik ere jaki goxoak prestatzen dizkio semeari. Zorionak!

EUSKO IKASKUNTZA

Jakiundeko kide egin dute Jon Markaide

Eusko Ikaskuntzaren zientzia, arte eta letren akademiako kidea da elgetarra

L.Z. > ELGETA

Eguenean, hilaren 25ean era-tu zuten Donostian Eusko Ikaskuntzaren zientzia, arte eta letren akademia, Jakiunde akademia. Alor horietan egindako lanagatik nabar-mendutako 26 adituk osatzen dute akademia, tartean Jon Markaide astronomo elgetarrak.

Jakiunde akademiako kideak urtean hiru aldiz elkar-tuko dira. Euskal letrek, zientziek eta arteek hartu behar-ko luketen bidea izango dute hausnarketa gai.

**> ERAKUSKETA
Emilio Mandalunizek
erakusketa jarriko du
azaroan Espaloian**

Espaloia hilero eskaintzen duen erakusketa herritar batek jarriko du honakoan. Emilio Mandalunizek margo-lanak zintzilikatuko ditu dato-ren astean eta hil osoan ego-go dira ikusgai. Margotzen ikastera joaten da azken urte-otan Mandaluniz, eta eginda-ko lanak erakutsiko ditu.

Maider Unda > Borrokalaria

"Horren gogor borrokatutako gauza bat lortzea sinestezina da"

ARRITXU BARRUSO > ARAMAIO
Maider Unda borrokalarri aramaioarrak 2008an Pekinen jokatuko diren Olinpiar Jokoetan parte hartuko du. Aramaioarrak bederatziz aldi jarraian irabazi du Espaniako txapelketa eta munduko txapelketetan ere emaitza onak lortu ditu. Laster hasiko da Pekinerrako gogor entrenatzen.

Aurrekoan, 2004an, atarian gelditu zinen, baina aurten lortu duzu Olinpiar Jokoetarako txartela. Zer ekarri dizu horrek?

Horrenbeste borrokatutako gauza bat lortzea sinestezina da, pozgarria benetan; izan ere, Olinpiar Jokoetan parte hartu ahal izatea aurrerapauso garrantzitsua da niretzat.

Nola ikusten duzu zeure burua Pekinen?

Zortea da guztia. Hau da, zortedun egun batean dominak lortadezke.

Eta ezagutzen dituzu aurka-riak?

Bai, betikoak gara. Guztiok ezagutzen dugu elkar. Borroka

librea ez da urte batetik bestera ikasten, urte asko behar dira; horrenbestez, urtetik urtera ez da nobedade handirik egoten.

Hasi zara Olinpiadetarako entrenatzen?

Apur bat, baina oraindik ez oso gogor. Urte osoan lanean ibili ostean deskantsatu ere egin behar da. Datorren hilean hasiko naiz lan fisikoarekin eta gero Gabonen inguruan alde teknikoa lantzen hasiko naiz.

Herrialde batetik bestera borrokatzeko teknika desberdinak nabaritzen dira?

Asko igartzen da, eta gehienbat entrenatzeko moduan. Hain zuzen ere, txinatarra oso zorroztak dira. Aurten Txinan egon gara, eta, egia esan, esperientzia gogorra izan zen.

Lortu dituzun titulu eta domi-na guztiekin, beste kirol bat izanez gero famatua izango zinateke, ez duzuuste?

Ba bai, baina nik nire lana tapizean egiten dut, borrokan, eta nire merituak niretako lortzen ditut eta ez beste batzuen-

dako. Nik, gainera, fama ez nuke oso ondo eroango. Ez dakit, famak askotan presioa dakar.

Borroka librea borroka hutsa baino gehiago da, ezta?

Bai, teknika eta lan handia dago hor atzean. Ez da telebisian ikusten den modukoa. Hor imaginazio handia dago. Hau benetako borroka da, eta hor tensio bat dago eta indar bat dago.

Agresibitaterik badago borroka librean?

Bai, batzuetan bai, eta hori ere behar da. Bestela ez duzu balio borrokarako, baina betiere neurrian. Epaile bat dago.

Zer da borroka librea egitearen alde zailena?

Kirol guztieta bezala, lesioak, hori ezin da kontrolatu eta gauzak gaizki doazenean desesperatu egiten zara. Nik, gainera, ez dut zorte handirik lesioekin: aurreko Olinpiar Jokoetan kangoan gelditu nintzen lesio bat bestearen atzetik izan nuelako.

Pekinera bidaia aprobetxatu duzu inguruak ezagu-tek?

Bai, hori da asmoa. Baina askotan oso nekatuta bukatzen ditugu txapelketak eta ez dugu inguruak bisitatzeako gogo handirik edukitzten. Horixe gertatu zitzagun azkenekoz Txinan egon ginenean.

Possible da borroka libretik bizi izatea?

Orain bai, Olinpiadetara noalako. Baina bestela lan bat behar



Maider Unda aramaioarra 2008ko Olinpiadetan izango da.

GOIENKARIA

"Fama ez nuke oso ondo eroango; nik niretako lortzen ditut dominak, ez beste batzuendako"

"Borroka libretik bizi izatea oso zaila da, nik zentzu horretan zortea izan dut"

"Kirol guztieta bezala, lesioak dira txarrena, lesioak ezin dira programatu"

"Tzinatarra oso zorroztak dira, entrenatzeko era oso gogorra daukate"

Bailarako ordezkaria izango dugu 2008ko Olinpiadetan: Maider Unda borrokalaria

Maider Undak 30 urte dauzka. 10 urterekin hasi zen borroka librea egiten eta 21 urterekin hartu zuen borroka profesionalean aritzeko erabakia. Bederatziz aldi jarraian irabazi du Espaniako borroka libreko txapelketa. Erabaki zuzena harta zuela esan daiteke, beraz. Europako eta Munduko txapelketetan ere emaitza oso onak lortu ditu; Europaren seigarren postua da lortu duen onena eta munduko txapelketan, berriz, bosgarrena.

Otxandion ikasi zuen 14 urterea arte eta Gasteizen 19 urte egin arte. Elektronika ikasi zuen bertan, baina berehala konturatu zen elektronikatik baino gehiago, borrokatik bizi nahi zuela. Oletarra Gasteizen entrenatzen da, baina kanpora ere bidaia asko egiten ditu. 15 eguneko bidaiaik izaten dira gehienetan. Horietan, entrenatu eta txapelketak jokatzen ditu. Espaniako txapelketa irabazita, Pekinen jokatuko diren Olinpiar Jokoak dira orain Undaren hurrengo erronka.

Borrokatzeaz gain baserrian ere lan egiten du Maider Undak. Gurasoak erretiratuta, berak hartu du orain baserriaren ardura. Gogorra dela aitortu digu, ganadua zaindu eta gazta egiteko baserrian egotea ezinbesteko delako eta berak askotan kanpora joan beharra izaten duelako.



21 urterekin hasi zen borroka profesionalean eta bederatziz aldi jarraian irabazi du Espaniako txapelketa.

GOIENKARIA

Zorte on Maider. Ziur gaude Olinpiadetan ere lan bikaina egingo duzula.

Eskerrik asko. Hori lortzeko gogor egingo dut lan behintzat.

ZIKLO-KROSA > OSINTXUKO LEHENENGKO ZIKLO-KROSA

Bihar itzuliko da ziklo-krosa ibarrera, Osintxun egingo duten lasterketarekin

Guztira lau lasterketa egingo dituzte; 10:00etan egingo dute lehenengo proba

Joan den astean indartsu daudela erakutsi zuten Unai Yusek eta Jone Muxikak

XABIER URTZELAI > BERGARA
Bihar, azaroak 1, egingo dute Lokatzakoek Osintxuko Lehenengo Ziklo-kros Lasterketa. Hilabeteak daramatzate proba hori prestatzen, baina dagoeneko gertu dago dena. Hala, bihar Osintxura gerturatzten diren zaleek 10:00etatik izango dituzte lasterketak ikusgai, eta 13:00etan korrituko dute azkena, elite eta 23 urtez azpikoena.

PUNTAKO TXIRRINDULARIAK
Antolatzaileek aurreratu dute puntako txirrindulariak izango direla Osintxun. Esaterako, joan den astean Pobesko (Araba) lasterketan nagusitu zen Unai Yus denboraldiko bigarren garaipen bila etorriko da Osintxura. Orduan, Javier Ruiz de Larrinaga ute baino lan handiagoak eman zizkion -13 segundoko aldearekin helmugaratu zen-, eta badirudi bihar ere surrealdean lehia polita izango dutela bi txirrindulari horiek. Horiekin batera, Erlantz Uriarte eta Markel Iriariztiz izango dira bihar irteera pun-



AZKEN KONPONKETAK Lasterketako antolatzaileak Unai Yusekin eta Saioa Olitekin, zirkuitua gainbegiratzen.

Lasterketa dela-eta, auzo barruko autobus geltokia erabili beharrean, saihesbidean jarriko dute autobus geltokia

tuan, nahiz eta Irizarrek itzuli gutxi batzuk egingo dituen. Eta, orain arte mendiko biziak letailehiatu diren Iñigo Roldan aretxabaletarra (13.a Pobesen) eta Zigor Urain arrasatearra ere lehiatuko dira Osintxun.

ADI MUXIKAREKIN
Jone Muxika elgetarrak ere lanak emango ditu bihar, bera da emakumezkoen lasterketarako fabritoetako bat. Muxika da Spiuk trofeoko liderra, dagoeneko bi laster-

keta irabazi ditu eta hirugarren garaipena izango du buruan. Bergarako txirrindularien artean azpimarratu Kepa Varelak debuta egingo duela ziklo-krosean, Alfus-Tedesko mailotarekin.

Gazte mailan Xabier Aranzata antzuolarrak ordezkatuko du Sumofic taldea, eta lasterketan izango da, baita ere, Ander Altube oñatiarra; kadetetan Aitor Lascurainek, Ander Telleriak, Jon Riverok eta Unai Retolazak korrituko dute.

BI MALDA GOGOR
Antolatzaileek aparteko ahaleginak egin dute zirkuitua gogorra izan ez dadin, alde batera utzi gura izan dituzte malda gogorrak. Bai-

na, martitzenean Unai Yus eta Saioa Olite izan ziren zirkuitua begiztatzen, eta antolatzaileak segituan konturatu ziren ibilbide gogor samarra izango dela: "Dena dela, zaila da guztien gustuko zirkuitua egitea. Batzuek malda txikiak gura dituzte, beste batzuek jaitsiera luzeak, ezin da denen gustua bete", esan zuen Yusek. Biharko favoritoak dagoeneko hartu dio neurria 2,5 kilometroko zirkuituari.

Biharko lasterketako ordutegiak

ORDUA	KATEGORIA
10:00	Elite mailako emakumezkoak, gazteak eta masterrak
11:00	Kadete mailako gizonzkoak eta emakumezkoak
12:00	Gazte mailako gizonzkoak
13:00	Elite maila eta 23 urtez azpikoak

ATLETISMOA > KROSA

Soraluze-Bergara krosa zapatuan

17:00etan hasiko dute hamar kilometroko krosa; 16:00ak arte egongo dira izenak hartzen

X.U. > BERGARA

Antxintxika Triatlooi Taldeko ordezkariek asteluhenean aurkeztu zuten Soraluze-Bergara krosa. Azaldutakoaren arabera, dagoeneko 100 lagun baino gehiagok eman du izena, eta tartean da Ritxar Fernandez, iazko azkarrena. Izenemateari dagokionez, jakin, oraindik ez zabilzatela berandu, badago kroso partehartzea; horretarako, zapatuan bertan antolatzaileak 15:00etatik 16:00ak arte egongo dira izenak hartzen (10 euro).

DENBORALDI ONA

Antxintxikakoek aurtengo denboraldiaren gaineko balorazioa ere egin zuten, ona, duatlo krosoan txapeldun izan direlako, errepiideko duatlo txapelketan hirugarren, eta Euskadiko Triatlooi Txapelketan Antxintxika bosgarren sailkatu delako -31 talde daude-. Horrekin batera, ezin da ahaztu Xabi Lekue taldekideak Hawaikiko Munduko Txapelketan egindako lana: bigarren sailkatu zen bere kategorian (35-39 urte bitartean).



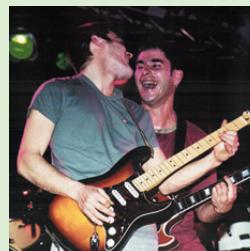
LASTERKA Korrikalari talde bat, iazko proban, Soraluze eta Bergara bitartean.

JOSETXO ARANTZABAL



> TOPAGUNEA

Euskal Herriko ikus-entzunezkoen III. rallya aurkeztu du asteon >**26**



> EH SUKARRA

Egueneko 'Musikantoi' saioan Eibarko taldearen kontzertua >**30**

> MIREN ERRASTI

Astean zehar Migel Altuna institutuan administrari lanak egiten ditu; asteburuetarako erromeriaik ditu gustuko Angiozarko soinu txiki-joleak >**27**



Natura, kameraren objektibopean

KRISTALEZKO IGELA Kulturateko klaustroan ikusgai dagoen erakusketa argazki bat.

EDWIN GIESBERS

BBCk eta Londresko Naturaren Historia museoak antolatutako 'Wildlife photographer of the year 2007' lehiaketako argazkiak, Kulturaten ikusgai

Azaroaren 2tik 25era bitartean egongo da Kutzak babestutako erakusketa; hain zuzen ere, martitzenetik domekara, 17:30etik 20:30era

A. ARANBURUZABALA > ARRASATE

Etzi, egubakoitzta, zabalduko dute Kutzak babestutako *Naturaren argazkilariak 2007* erakusketa Arrasateko Kulturateko klaustroan. Eta azaroaren 25era bitartean izango da zabalik, martitzenetik domekara, 17:30etik 20:30era.

Hain zuzen ere, BBCk eta Londresko Naturaren Historia Museoak urtero antolatzen duten *Wildlife photographer of the year* lehiaketako argazki onenak batzen ditu erakusketak.

LEHIAKETA ARRAKASTATSUA

1964. urtean sortu zuten lehiaketa eta sekulako arrakasta du mundu zabalean. Argazkilari profesional zein afizionatuek hartzen dute parte. 43. edizioan, aurtengoan, bada, 78 herrialdetako 32.300 argazki jaso zituzten.

92 ARGAZKI

Naturaren askotariko aurpegiak jasotzen ditu bilduma horrek: lur, zeru eta uretako animallak, landare eta zuhaitzak, urjauziak... Mundu osoan aterata-

ko argazkiak dira. Erakusketa, epaimahaikideek aukeratutako 92 argazkiak daude ikusgai; horien artean, 2007ko argazki irabazlea: Göram Ehlme suediarra ateratakoa.

Argazkiak bi eratan erakustiko dira: paperean eta baita ikusentzunezko muntaian ere.

Kulturaten ikusitakoak gusituko izan eta oroigarria nahi izanez gero, erakusketa belduma jasotzen duen liburua erosteko aukera izango da; liburuaren salneurria 30 euro da.

LEHIAKETA > EUSKAL HERRIKO IKUS-ENTZUNEZKO RALLYA

Topaguneak ikus-entzunezkoen III. rallya aurkeztu du Elgetan

Elgetan izango da, abenduaren 29an, eta Elgetako Kafe Antzokia izango da lehiaketaren epizentroa; azaroaren 27ra arte dago izena emateko epea zabalik.

AITZIBER ARANBURUZABALA > ELGETA Topaguneak, Euskara Elkarte-en Federazioak, ikus-entzunezkoen III. rallya aurkeztu du 18 eta 35 urte bitarteko gazteentzako. Aurtengoa Elgetan izango da, abenduaren 29an. Antolaketa lanetan herriko Goibekoko kultura elkarrean ere parte hartu du.

Parte-hartzaleek, egun bakarrrean, taldeka zein bakarka, hiru minutuko ikus-entzunezkoa egin beharko dute. Lehiakideek 09:00etatik 19:00ak bitartean ekotzi beharko dituzte lanak.

Edizio lanak kafe antzokian egin ahal izango dira, baina aparrailu guztiak lehiakideek eraman beharko dituzte. Aurkeztutako



AURKEZPENA Topaguneko eta Goibekoko arduradunek Elgetako Espaloia antzokian aurkeztu zuten lehiaketa, atzo. GOIENKARIA

lanak jendaurrean erakutsi ondoren, sarien banaketa egingo dute; 1.500, 1.200 eta 900 euroko sariak eramango dituzte garaileek.

Lehiaketan parte hartzeko ize-na emateko epea azaroaren 27ra bitartean dago zabalik. Parte hartzeko, www.topagunea.org/rallya

blogean dagoen fitxa bete beharko da eta gazteak2@topagune.com helbidera bidali. Talde kopurua mugatua da.

MUSIKA

Gospelaz gozatzeko sarrerak salgai

New Orleansko Joyful Gospel Choir, abenduaren 23an Amaia antzokian

A.A > ARRASATE Azken urteotan bezala, aurten ere gospel doinuak entzuteko aukera izango da Gabon bezperatan Arrasaten.

Hori horrela, abenduaren 23an, New Orleansetik datoren Joyful Gospel Choir abesbatzaren emanaldia izango da Amaia antzokian, 20:00etan.

Abesbatzak soul-gospel eta rhythm and blues doinuak egiten dituen Joyful taldean du oinarri; taldeko koroak egiten zituen. Egun, historian bira gehien dituen gospel talde arrakastatsua da.

SARRERAK ESKURAGAI Emanaldirako sarrerak dagoeneko salgai daude, Amaia antzokiko txarteldegi edo www.kutxa.net helbidean. 20 euroren truke.



San Martin Agirre
herri eskola

GUK

SAN MARTIN

Herri eskola

Bergara



"Gaztainerre eguna"
Azaroaren 9an ospatuko
dugu Eskolan

Arratsaldeko 4retan, ikasle eta irakasleok
patioan elkartuko gara gaztainak jateko.

4:30etan, gure senitartekoek ere izango dute
aukera gurekin gaztainak jateko.

2007

Miren Errasti > Administraria eta trikitilaria

"Gurean trikitizaleak egon badade, baina erromerietara ez dira joaten"

Tekla eta botoiei zapaltzen abiada Miren Errasti. Aste barruan, hura ikasle izan zen Miguel Altu-

na institutuan dihardu lanean eta ordenagailu aurrean ematen ditu orduak teklak astinduz;

aste bukaeretan erromerian soinu txikiari eragiten ez dabilenean hura da trikiti zein bes-

telako doinuekin dantza egiten duena. Angiozartik ere soinua esku artean duela eterri da.

IRATI AGIRREAZALDEGI > ELGETA

Angiozarren bizi da, baserrian, baina denbora laburra ematen du bertran, etxetik kanpo ematen baitu denbora luzea, lanean ez bada lagun artean. Bere ametsa orain bezala luzaroan bizi izatea da; gustura bizi den seinale. Lanaz eta zaletasunaz berba egin digu Errastik.

Askok soinuarekin edo panderoarekin ezagutu arren, saguarrekin edo teklatuarekin maizago ibiltzen zara, ezta?

Aspaldian ordenagailuaren aurrean denbora luzea ematen dut, bai. Webgune bat egin genuen Eusko Jaurlaritzak eta Europako Gizarte Funtsak diruz lagunduta. www.bizikasi.com da helbidea eta helburua da anima- tza jendea bizitza osoan barrena ikastera. Bertan sartzen ditugu bailarako hitzaldi, ikastaro eta intereseko hitzorduen berri, bai- ta gida bat ikastetxeak, akade- miak, elkartea eta jasotzen dituena. Izan ere, askotan ikastaroak antolatzen dira, baina jendeak ez du horien berri izaten, eta guk bitartekari lana egin nahi dugu herritarren eta erakunde- en artean. Gainera, asmoa dau- kagu aurrerantzean jendearen beharrak zein diren ikusi eta horien arabera ikastaro berriak antolatzeko bideak jartzeko.

Miguel Altuna institutuan abiatutako proiektua da.

Aurrez baziren antzerako proiektuak, eta batetik eta bes- tetik ideiak hartuta Tolosako Institutu batekin eta hasiberriak diren Hamaikaweb informatika enpresakoekin elkarlanean egin dugu. Ideia Europatik dator, baina Miguel Altuna institutuak proiektua aurkeztu zuen Eusko Jaurlaritzan eta onartutakoan proiektua abian jartzeko ni har- tu ninduten.

Ikasketak Miguel Altunak bertan egin zenituen?

Administrazio eta Finantze- takoko goi mailako zikloa egin nuen bertan eta amaitu eta berehala lana eskaini zidaten ikastetxeen, eta han jarraitzen dut.

Praktikak kanpoan egin zen- tueneko denboraldia nola gogoratzen duzu?

Ingalaterran egin nituen praktikak. Totnes European School-ekin joan ginan izen bereko herrira eta aldameneko herri batean egin nintzen bizi izaten bertako familia batekin hiru hilabetez. Oso esperientzia polita eta

aberastegia izan zen. Lehen aldia zen etxetik kanpo denboraldi bat ematen nuena eta jende eta leku berri asko ezagutu nuen, baina beste kultura ezberdin bat ere. Hizkuntza maila, ingelesarena, pixka bat hobetzeko ere aprobeta- txatu nuen egonaldia.

Ingalaterrara ere eraman zenuen soinua edo panderoa?

Bai, soinu txikia eraman nuen. Eskolako azken egunean jo nuen agur modura. Pub batean ere egin nuen trikitia jotzeko saiakera, baina beste talde batek jo behar zuela-eta ez zidatzen utzi. Bestalde, etxeen, hango familiakoekin egunero jotzen nuen, eta umeei pixka bat erakutsi.

Angiozarkoa izanik soinua eta panderoa bai, baina ordenagai- luarena arraroagoa da. Base- rrira ere iritsi da teknologia?

Bai, iritsi da, baina oraindik oso poliki. Internet konexioa ipintzeko zaitasunak daude; eta sake- lako telefonoak estaldura izatea askotan miraria ere bada.

Angiozar Bergarako auzoa dela entzuten duzunean?

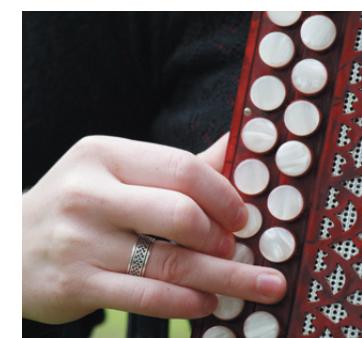
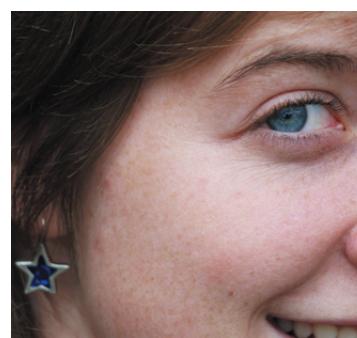
Angiozarren kalean gutxi egon arren, Angiozarko sentitzen naiz eta nongoa naizen galdetuta lehenago erantzungo nuke Angiozarkoa naizela Bergarakoa baino.

Trikitia non jotzen duzu?

Hemen inguruan auzoetako erromerietan, baziari eta afarietan... Gainera, aurtengo udan Nurenbergen izan gara (Alemania), hango jaialdi batean jotzen. Irurtzungo dantza talde bat joateko zen, eta eurekin batera txalapartariak eta trikitilariak. Pol-Poleko Duniren bitartez aukera eskaini eta gu ere joan ginan. Frantziako iparraldean ibili ginan astebetetza eta metroan, kalean... giroa jarri genuen trikiti doinuekin. Lagun askorekin jardun dut trikitia jotzen, baina azkenaldian Oñatioko Agurtzane Muxikarekin ibiltzen naiz eta asmoa daukagu aurrerantzean ere bate- ra jarduteko erromerietan.

Trikitizalea izanik, nola ikus- ten duzu trikiti giroa gurean?

Zaleak egon bagaude, baina erromeria gutxi egiten da eta egiten direnean jendea ez da gerturatzen. Badirudi antzinako kontua iruditzenten zaiola jendeari. Hala ere, giroa piztuz gero erantzuna izango lukeela uste dut. Ni neu ere giroa dagoen lekura batek bestera mugitzalea naiz.



IRATI AGIRREAZALDEGI

PERTSONALA

Herria: Bergara, Angiozar auzoa. **Adina:** 22 urte. **Ikas- ketak?** Administrazio eta Finantzetako goi mailako heziketa zikloa. **Zaletasunak?** Lagunekin irtetea, trikitia, erromeria eta mendi bueltak egitea. Gorrotoa. **Maniarik baduzu?** Iratzargailua jarri ostean

hiru edo lau aldiz begiratzen dut ea ongi ipini dudan ziurtatzeko. **Musika talde bat?** Etxakit, The Solanos eta Izer eta Alabier trikitilariak. **Entzun duzun azken kontzertua?** Tapia eta Leturiarena Kilometroetan. **Bidaiatzeko toki bat?** Finlandia bisitatuko nuke.

IMMOBILIARIA
Ibargarai 3 • BERGARA
Tel.: Fax: 943 76 97 97
www.immokorsti.com

ETXEBIZITZAK SALGAU

Bergara:

- Zubiaburre 67 m². Berriuta.
- Simon Arrieta 80 m². Eguizkitua.
- Martoko 92 m². Prezio ona.
- Osintrux 80 m². Berriuta.
- Ibargarai, 40 m². Berria.
- Bidekarutxeta 60 m². Berriuta.
- Zubietza 75 m². Txokoarekin.
- Ibarburu 84 m². Terrazarekin.
- Zubietza 60 m². Prezio ona.
- San Juan. Biriamillaria.
- Zubiaburre 76 m². Berriuta.
- Zabaltegi 70 m². Prezio oso ona.

Antzuola:

- Buztunzuri 76 m². Prezio ona.
- Alherra 123 m². Duplex.

Elgeta:

- San Roke 90 m². Berriuta.
- Salbador 90 m². Igogailuarekin.
- San Roke. Prezio ona.

INMOBILIARIA
Teleforo Aranzadi 2

BERGARA

- Artekale, 82 m². ondo
- San Pedro, 72 m², ondo
- Zabaltegi, 80 m², ondo
- Ibarburu, 80 m², oso ondo
- Artekale, 70 m², oso ondo
- Bolu, 103 m², oso eguzkitua
- Ibarra, 130 m², aukera ona
- Zubietza 75 m², ondo
- Matxiageti, 65 m², ondo
- Iparragirre, 195 m², berritzeko
- Aranerrea, 87 m², ondo
- Bidekarutxeta, duplexa, berriuta
- San Anton Abad, 70 m², oso ondo
- Masterrekin etxebizitzak, 3 logea eta duplexak.

SORALUZE

- Ballegieta, 83 m², berria

ANTZUOLA

- Duplex berria, erdialdean.
- Eguizi auzoa, 85 m², erdi berriuta.

ELGETA

- San Roke, 75 m², ia berria.

1/ ETXEBIZITZAK**101. SALDU**

Antzuola. Baserria salgai 5hektaarearrek. Salairu bakoitzeko 250 m² (2 salairu). Ura eta elektrizitatearekin. Irimoi auzoan. Paisai zoragarria eta erre-pide ona, 45.000.000 pta. (pre-zioa adostu daiteke). 943 76 62 98 edo 656 73 25 99.

Antzuola. Etxebizitza salgai Herriko Plazan. 90 metro koadro. 3logea, 2bainugela, sukalddea eta egongela. Berogailuarekin. Kanpoldera begira, 4 balmoi. Bizitzera sartzeko moduan. 943 76 65 03 edo 943 78 03 69.

Aretxabaleta. Erdigunean telatutuko etxebizitza salgai. 72 metro koadro. Jantzia, 16 metro koadroko garajea. 659 64 67 38.

Arrasate. 79 m². Sukaldesa, komuna, 3logea eta egongela. Eguizkitua. 39.500.000 pta. 688 62 68 88.

Arrasate. Etxebizitza salgai. Erriko Plaza. 90 metro koadro. 3logea, 2bainugela, sukalddea eta egongela. Igogailuarekin. 686 24 97 48.

Arrasate. Etxebizitza salgai. San Andresen. 57 metro koadro. Guztiz berriuta. Bi logela, egongela, bainugela eta sukaldesa. Kanpoldera begira. Igogailua eta sotoarekin. 620 15 12 12.

Arrasate. Ferreries kalean apartamentua salgai. Ganbara eta berogailuarekin. Aparkaleku aukeran. 656 78 23 19.

Arrasate. Zarugalden, 52 m², guztiz berriuta. 246.400 euro negoziagariak. 943 79 34 59.

Arrasate. Zigarrolan etxebizitza salgai. 53 m². 3 logela, egongela, bainugela eta sukaldesa. Altzarien. Guztiz berriuta eta oso egoera onean. 615 75 96 36.

Arrasate. Zigarrolan etxebizitza salgai. 81 m². 3 logela, egongela, bainugela eta sukaldesa. Altzarien. Guztiz berriuta eta oso egoera onean. 652 73 22 83.

Bergara. Elorregin 90 metro koadroko etxea, guztiz berri-tatua. 100 metro koadroko ganbara dauka. Duplex bihurtuko aukera. 218.000 euro, negoziagariak. 666 70 59 90.

Bergara. Erdialdean etxebizitza salgai. Eguizkitua. 90 metro koadro. Bizitzera sartzeko ger-tu. La guztiz jantzia. Telefonoa: 685 72 40 30.

Bergara. Etxebizitza salgai. Zubiaurren. Guztiz berriuta. Berogailua eta ganbara. Telefonoa: 619 41 39 72.

Bergara. Etxebizitza salgai. Herri erdi-erdian. Egoera ona. 70 metro koadro. Hiru logela. Sukalddea handia, balkoi bat begira. Gasbideko berogailua. 17 metro koadroko ganbara. 230.000 euro. 671 94 07 68.

Bergara. Ibarra kalean etxebizitza salgai, berriuta eta bizi-teko gertu. Berogailua. Jantzia. Bikote eta pertsona bakarrendako oso egokia. 50 m². 186.000 euro. 635 71 04 55.

Bergara. Ibarburu kalean 100 metro koadroko etxea salgai. Hiru logela, bi bainugela, sukalddea eta egongela-jangela, terra-za handia eta dena kanpalde-ra begira. 696 38 67 26.

INMOBILIARIA
Teleforo Aranzadi 2

BERGARA

- Artekale, 82 m², ondo
- San Pedro, 72 m², ondo
- Zabaltegi, 80 m², ondo
- Ibarburu, 80 m², oso ondo
- Artekale, 70 m², oso ondo
- Bolu, 103 m², oso eguzkitua
- Ibarra, 130 m², aukera ona
- Zubietza 75 m², ondo
- Matxiageti, 65 m², ondo
- Iparragirre, 195 m², berritzeko
- Aranerrea, 87 m², ondo
- Bidekarutxeta, duplexa, berriuta
- San Anton Abad, 70 m², oso ondo
- Masterrekin etxebizitzak, 3 logea eta duplexak.

SORALUZE

- Ballegieta, 83 m², berria

ANTZUOLA

- Duplex berria, erdialdean.
- Eguizi auzoa, 85 m², erdi berriuta.

ELGETA

- San Roke, 75 m², ia berria.

IRAGARKI SAILKATUAK

1. ETXEBIZITZAK

101. SALDU
102. EROSI
103. ERRENTAN EMAN
104. ERRENTAN HARTU
105. ETEAK OSATU
106. BESTELAKOAK

2. GARAJEAK

201. SALDU
202. EROSI
203. ERRENTAN EMAN
204. ERRENTAN HARTU
205. BESTELAKOAK

3. LOKALAK

301. SALDU
302. EROSI
303. ERRENTAN EMAN
304. ERRENTAN HARTU
305. BESTELAKOAK

4. LANAK

401. ESKAINTZAK
402. ESKAERAK
403. BESTELAKOAK

5. IRAKASKUNTZA

501. JASO
502. EMAN
503. BESTELAKOAK

6. MOTORRA

601. SALDU
602. EROSI
603. ALOKATU
604. KONPONDU
604. BESTELAKOAK

7. ANIMALIAK

701. SALDU
702. EROSI
703. EMAN
704. BESTELAKOAK

8. DENETARIK

801. SALDU
802. EROSI
803. EMAN
804. HARTU
805. TRUKATU
806. GALDU
807. AURKITU
808. BESTELAKOAK

9. HARREMANAK

901. AGURRAK
902. HARREMANAK
903. DEIAK
904. BESTELAKOAK

10. RELAX

801. SALDU
802. EROSI
803. EMAN
804. HARTU
805. TRUKATU
806. GALDU
807. AURKITU
808. BESTELAKOAK

Eguazten egundira arte (12:00) jasotako iragarkiak bakarrak iragarri ditugu.

943 25 05 01
sailkatuak@goiena.com

PARTIKULARREN IRAGARKIKA DOAN JARRIKO DITU; GAINERAKO 18 EURO (+BEZ-A) ORDAINDU BEHARKO DIRA MODULUKO.

PREZIO BEREZIA: EGUBAKOITZETAKO ETA ASTELEHENENKO GOIENKARIA-N, BIETAN ARGITARATUZ GERO, 25 EURO (+BEZ-A).

GOIENKARIAK ez du argitaratzen diren iragarkien ondorioz sor daitezkeen operazioen erantzukizunik.

Vera (Almeria). Hondartza eta urbanizazio naturalistan dagoen etxebizitza errrentan ematen da. Guztiz jantzia. Igerilekuaren. 657 73 94 25.

104. ERRENTAN HARTU

Aramao. Bikote gazte batek etxebizitza errrentan hartuko luke Aramaio edo inguruaren. 649 18 75 68.

Aretxabaletan. Etxoriatzan edo Arasaten, etxebizitza errrentan hartuko nuke. 606 62 95 47.

Arrasate. Etxebizitza errrentan hartuko genuke. Deitu eazazue telefono honetara: 943 25 01 42.

Arrasaten. Ama alaba batzuek etxebizitza hartuko luke errrentan. Deitu eazazue telefono honetara: 615 74 67 45.

Bergara. Familia batek etxebizitza hartuko luke errrentan. 650 62 12 94 edo 943 53 30 61.

Ofati. Bikote batek etxe-hartuko luke errrentan. Presazkoa. Deitu eazazue telefono honetara: 649 42 26 30.

Ofati. Apartamentua salgai. Arantza kalean, Kalegoieneko plaza begira. Bi logela, sukald-e-egongela, bainugela eta trasteleku. Argitsua eta egoera onean. 605 77 46 79.

Ofati. Apartamentua salgai. Arantza kalean. Bi logela, sukald-e-egongela, bainugela eta trasteleku. Argitsua eta egoera onean. 645 70 03 55.

Ofati. Duplexa salgai eraikitzentzen. Dihardun etxebizitzan. Lehen eta bigarren solairuak. Garajea dauka. 670 85 45 81.

Ofati. San Lorentzon, eguzki-tsua. Hiru gela, bi bainugela, egongela, sukald-e-egongela eta gaibarra. 52.000.000 pezeta / 312.000 euro. Garaje itxia aukera (20 m²). Telefonoa: 656 74 80 47 edo 656 74 80 47.

Ofati. Apartamentua salgai. Arantza kalean. Bi logela, sukald-e-egongela, bainugela eta gaibarra. 37 metro koadro. Deitu eazazue telefono honetara: 606 65 97 82.

Ofati. Duplexa salgai eraikitzentzen. Dihardun etxebizitzan. Lehen eta bigarren solairuak. Garajea dauka. 670 85 45 81.

Ofati. San Lorentzon, eguzki-tsua. Hiru gela, bi bainugela, egongela, sukald-e-egongela eta gaibarra. 52.000.000 pezeta / 312.000 euro. Garaje itxia aukera (20 m²). Telefonoa: 656 74 80 47 edo 656 74 80 47.

2. GARAJEAK

201. SALDU

Arrasate. Otarola kalean garaje salgai edo errrentan. Telefonoa: 656 75 52 28.

Bergara. Garaje itxia salgai Zubiaurren. 37 metro koadro. Deitu eazazue telefono honetara: 606 65 97 82.

Esporta. Garajea errrentan ematen da, Gatzafadu kalean. Deitu eazazue telefono honetara: 605 71 05 32 edo 943 08 11.

Esporta. Garajea errrentan ematen da, Gatzafadu kalean. Deitu eazazue telefono honetara: 605 71 05 32 edo 943 08 11.

103. ERRENTAN EMAN

Arrasate. Uribe auzoan, lau logelako duplex batean logela bat errrentan ematen da. 150 euro hilero. Berogailua, argia eta komunitatea barne. Telefonoa: 660 04 06 35.

Arrasate. Logela errrentan ematen zaio bikote bat edo emakume bat. Erdigunean. Deitu eazazue telefono honetara: 650 96 23 08.

104. ERRENTAN HARTU

Arrasate. Ibarra kalean etxekoa. 100 metro koadroko etxea salgai. Hiru logela, bi bainugela, sukald-e-egongela, jangela, terra-za handia eta dena kanpalde-ra begira. 696 38 67 26.

Arrasate. Ibarra kalean etxekoa. 100 metro koadroko etxea salgai. Hiru logela, bi bainugela, sukald-e-egongela, jangela, terra-za handia eta dena kanpalde-ra begira. 696 38 67 26.

202. EROSI

Ofati. Aparlaza kale inguruan garaje salgai edo errrentan. Telefonoa: 656 75 52 28.

Bergara. Garaje itxia salgai Zubiaurren. 37 metro koadro. Deitu eazazue telefono honetara: 606 65 97 82.

Esporta.</b

hildakoak

• Angel Arantzabal Albizu. Bergaran, urriaren 15ean. 77 urte.

• Josu Bolinaga Aretxaga. Bergaran, urriaren 15ean. 43 urte.

• Manuel Garcia Pan. Arrasaten, urriaren 22an. 72 urte.

• Maria Cruz Arregi Loidi. Arrasaten, urriaren 25ean. 89 urte.

• Rogelia Arango Diez. Arrasaten, urriaren 25ean. 87 urte.

• Pakita Berasategi Sarriegi. Bergaran, urriaren 26an. 84 urte.

• Pilar Sañudo Lasagabaster. Bergaran, urriaren 28an.

• Margarita Lasagabaster Okina. Aretxabaletan, urriaren 28an. 96 urte.



Alex Michbronn arrasatearra eta **Nerea Morgado** eibartarra zapatuan ezkonduko dira, Kexaan (Araba), Virgen del Cabello kaperan, 12:30ean. Gero, bazkaria egingo dute Los Arcos de Quejana jatetxeen. Zorionak eta ondo ibili! Lagunen partetik.



Maitane Olabarria eta **Jon Pescador** zapatuan, urriaren 27an, ezkondu ziren Antzuolako udaltxean. Mexikora joan dira eztei bidaia egitera, eta gustura ibiliko dira han eguzkiaz gozatzen. Zorionik beroenak etxeoen eta lagunen partetik, bikote!

ESKELA

Josu Bolinaga Aretxaga

Bergaran hil zen 2007ko urriaren 25ean, 45 urte zituela.

*Ez nau izutzen negu hurbilak
uda beteko beroan
dakidalako irauten duela
orainak ere geroan*



Zure lagunak.
Bergaran, 2007ko urriaren 31n.

ESKER ONA

Pablo Ayastuy Madina

Onatin hil zen 2007ko urriaren 21ean, 87 urte zituela.

Hileta-elizkizunetara etorritakoei
eta samin-agurra
bidali zenizkigutenoi,
eskerrik asko sendikoen izenean.



Onatin, 2007ko urriaren 31n.

Manuel Aizpurua

*Pausoka Haur Eskolako danon partez
patxo bat Gure Oalentzerori.*



Aretxabaletan, 2007ko urriaren 31n.

ESKER ONA

Angel Arantzabal Albizu

Donostian hil zen 2007ko urriaren 25ean, 77 urte zituela.

Hileta-elizkizunetara etorritakoei
eta samin-agurra
bidali zenizkigutenoi,
eskerrik asko sendikoen izenean.



Bergaran, 2007ko urriaren 31n.

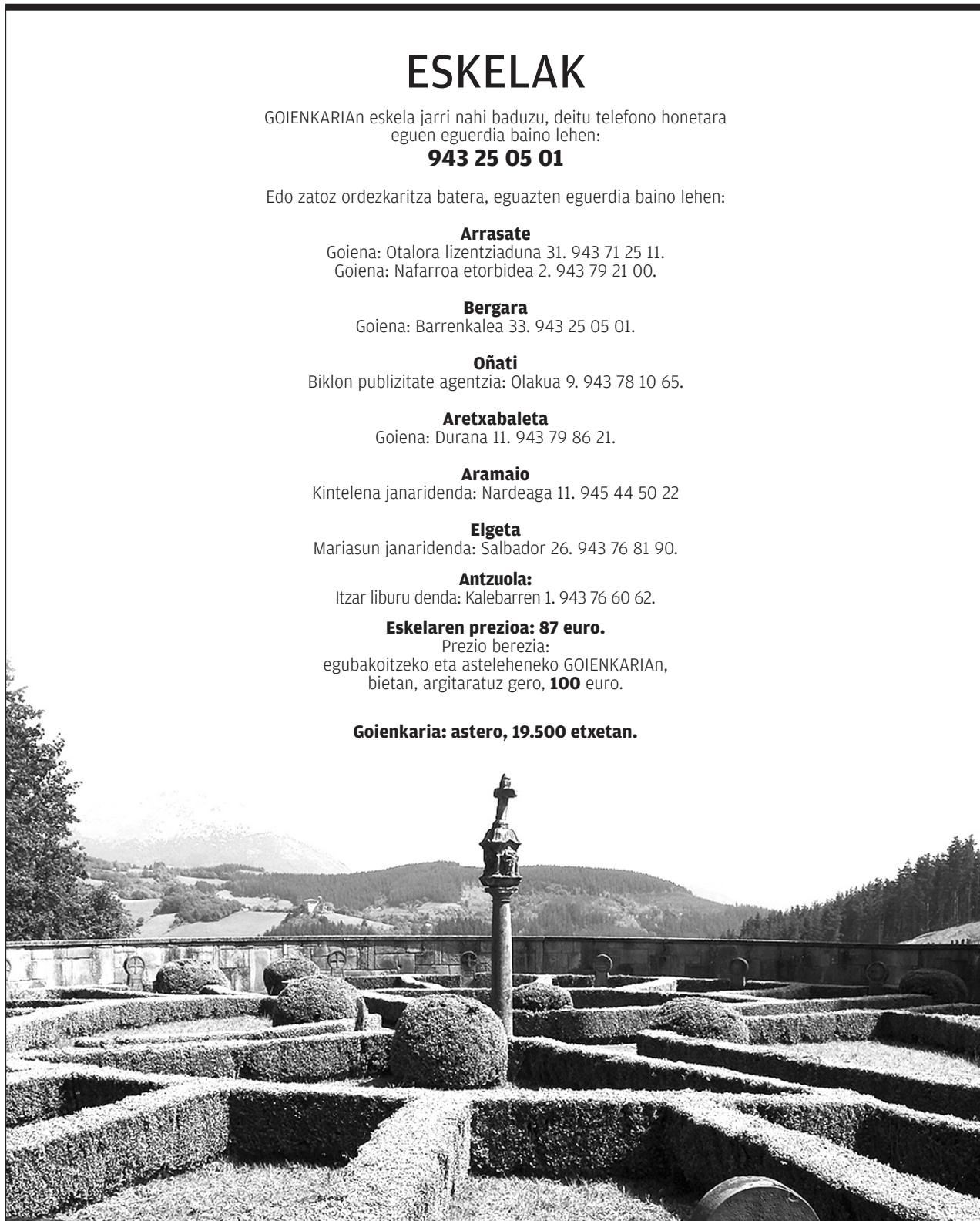
Babeslea:

OROILLORE

Hileta eta beilateki zerbitzuak

- Zerbitzu etengabea 365 egunean
- Behar bagaitzue aski duzue dei bat, laster joango gara zuekin egoteko: etxera, ospitalera...
- Erantzun azkarra, tratu pertsonala
- Eskelak: egunkari, irratia eta paperetan
- Aukera lore apaintetan: koroak, erramuak eta zentroak
- Bete beharreko tramiteak
- Gorputza prestatu eta dotore ipini
- Zerraldo aukera, denetariko prezioak
- Oroilore beilatekiak hiru gela ditu, beila egiteko

Amillaga 27, Bergara
Tel.: 617 44 21 55 – 943 76 94 73 /
Faxa: 943 76 94 76
Zerbitzua Debagoina osorako



berriak

> ERREPORTAJEA
Gatzagako Gatz Museoa bisitatuko dugu Iriondorekin

Julen Iriondok ekoiztutako beste erreportaje bat ikusteko aukera izango duzue Goiena Telebistan datorren astehenean. Leintz Gatzagako turismo bulegoko langile Aitziber Gorosabelekin Gatz Museora egingo du bisita Iriondok, baina ez hori barkerrik; izan ere, Gatz Museoa bisitatzeaz gain, Dorletako santutegira ere joango dira, eta baita Gatzagako beste txoko batzuk ikustera ere.

> 'HARMAILATIK'
Ziklo-krosa eta Soraluze-Bergara lasterketa ikusgai

Ezin esan asteburuan ez dela kirol eskaintzarik Debagoienean. Izan ere, ziklo-krosa eta Soraluze-Bergara lasterketa izango ditugu ikusgai. Xabier Urtzelai GOITBko langileak, astelehenero bezala, asteburuan kirol alorrean gertatutako berri emango du, hark zuentzen duen *Harmailatik* saioan. Horrez gain, asteburuak utzi dituen gaintzeko kirol jardueren berri ere emango du.

> ARRASATE IRRATIA
Osoko bilkura eta 100 eguneko balorazioa datorren astean

Azaro lehen egunekin batera egingo du du Udalak osoko bilkura. Ezustekorik ezean, egunean egingo dute, azaroaren 8an, 19:00etan; beraz, astearen amaiera alde horretan landuko dugu bilkura horrek emandakoa. Bestalde, pasatu dira agintaldi berriaren hasierako 100 egunak. Bada, ohiturari jarraitu eta egun horien gainekeko balorazioa egingo dute alderdi politiko guztiak.

> ARRASATE IRRATIA
Albistegi zerbitzua indartzeko egitasmoak aurrera segitzen du

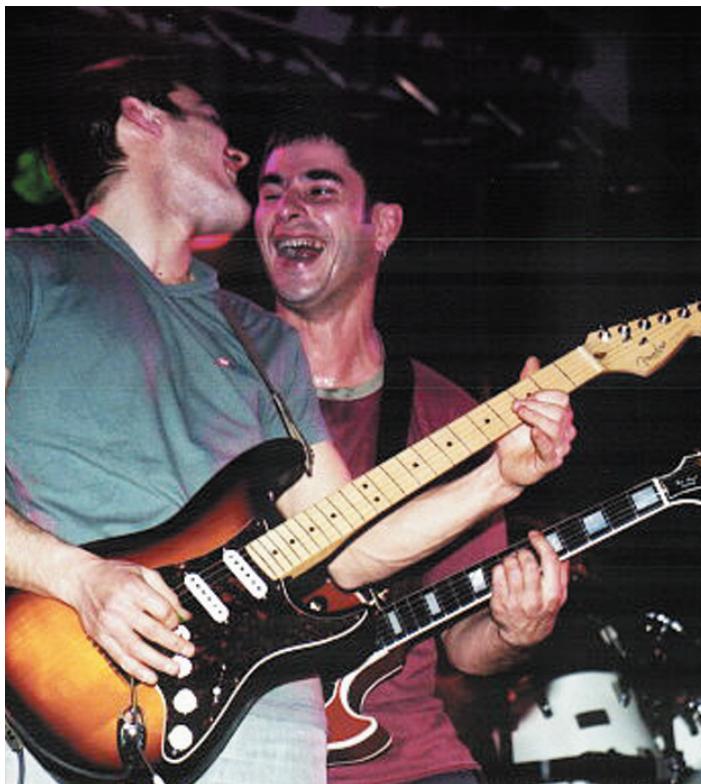
Asteburu luzearen ostean, edukiz beteta dator azaro lehen astea. Bestelako artean, teologiaren gainekeko ikastaroa hasiko da. Baita osasun mentaleko boluntario lanaren gainekeko formazio saioak ere. Horrez gainera, Elkarhezitzen proiektuak Genero eta Lankidetza Topaketa antolatu du Aretxabaletako Galartza etxeen, astebururako. Hori guztiori xehetasunez landuko dugu Arrasate Irratian.

'ILUNPEAN' > EGUBAKOITZA, 22:15

EH Sukarra taldearen kontzertua 'Musikantoi'-n

EH Sukarra taldeak Mutrikuko Venezia aretoan eman zuen kontzertua osorik ikusteko aukera

GOIENKARIA > ARRASATE
Bihar, eguna, *Musikantoi* saioa egongo da gaeuko hamarretan hasita. Bertan ikusi ahal izango duzue EH Sukarra talde eibartarrak Mutrikuko Venezia aretoan eman zuen kontzertu osoa. Euskal talde hori euskal musikagintzan historia egin duten horietakoa da. Eibarren sortu zen, 1989an. Lehenengo kontzertua Soraluzeko gaztetxeen eman zuten, 1990eko uztailan. Hurrengo urtean Euskadi Gatzeko maketa lehiaketa irabazi zuten eta 1992an argitaratu zuten iraupen luzeko lehenengo diskoa: *EH Sukarra*.



EH SUKARRA kontzertuan.

GOIENKARIA

'ZU KAZETARI' > EGUAZTENA 21:45

'Marraskilo' eskaldadaren gainekeko filma eskainiko dute 'Zu Kazetari' saioan gaur

GOIENKARIA > ARRASATE
Ordiziako Luis Mari de Juan Irastorza *Pintxo* da filmaren gidoia eta errerealizazioa egin dituena. *Marraskilo* eskladadaren gainekeko grabazioa da. 1987an elur-jauzi baten ondorioz Piriñioetan hil zen *Marraskilo*-ren

omenez egindako filma da. Protagonistaren izena Mikel da eta *Marraskilo* zenaren izaera isolatzen du. Gaur egungo gizartearen adierazgarri diren indibidualismoa, egoismoa eta protagonismo gosea, umiltasunarekin eta laguntasunarekin kontra-

jartzen ditu zuzendariak. Lagun handia zuen *Marraskilo*, eta *Pintxo*-k beti izan du haren omenezko grabazio bat egiteko gogoa. *Marraskilo*-ren grabaketarekin amaitu zuenean, lasai lo egin ahal izan zuen.

Demokrazia, lehiaketa eta halako kontzeptuek garrantzi handia hartzen dute grabazioan, eta haien kritika zorrotza egiten du zuzendariak. Mikel Saez de Urabain, Javier Mutio, Maria de Juan Razkin, Manu Beriain, Alberto Aranburu, Rikardo Otegi eta Josune Bereziartu dira eskalatzialeak.

telebegi

Edorta Arana > www.goiena.net/blogak/hamaika

Etsipena

Hasi dira harrotzen *Escenas de matrimonio* telebista saioaren inguruko hautsak. Ordutegi horretan gustuko beste programa batzuk neuzkanez eta "bost segundoko testa" pasa ez zuenez, alboratua nuen, hain famatua bilakatu den saioa.

Gero, Radio Euskadin ditxosozko programa hartu zuten berbagai eta aurrerago *Berria*-n eskaini zioten zutabetxo bat. Interneten ere asko dira saioari buruzko erreferentziak. Asko, bai, gaztelerazkao nazka.

Hori sortzen dit *E de M* delako saioak. Eta ez da pertsonaia bakoitzak bere bikotekidearekiko erakusten duen errespetu faltagatik. Ezta ere, txiste erraz eta topikoz josia dagoela. Are gutxiago, antzerki narrasetako gidoia, deklamazioa, testura, dikzioa, erritmoa duelako, baizik eta etsipena sortzen didalako.

Nola liteke hain gogoz kontra elkarrekin bizi eta estimu gutxian duzun pertsonarekin segitzea. Bikotean iraute hutsa ezin da helburua izan. Eta telesaioan, umore kaustikoaren itzalpean, aldatzeko gaitasuna ez duten pertsona(ia)k ageri zaizkigu.

arrasate irratia

FM 107.7

Zapatua

10:00 Asteko gainbegiratua.
Ilunpean saioaren elkarritzak, *Danbaka.com* eta *Kantari* saioetako musika kontuak, hirugarren adinekoen gaineako *Zaharrak berri* saioan eta beste.

Domeka

10:00 Asteko gainbegiratua.

Astelehenetik eguztenera

10:00-12:00 Igo Autobusa
Albistegia
Eguraldearen iragarpena (Joxe Landa)
Ilunpean
Kantaka
Zaharrak Berri
Astearen errepasoa
Elkarritzak
Zozketak
Zorion agurra
(parte hartzeko: 943 71 17 31
irratia@goiena.com)
11:55 Arrasateko albisteak, labur.
12:05 Euskadi Irratiko albistegia
12:10 Izarraren ordua: abesti ezagunak
13:00 Euskadi Irratiko albistegia.
14:00 Igo Autobusa! (errep.)
17:00, 19:00, 21:00, 23:00 Arrasate Irratiko albistegi laburra.

GOITBko programazioa

Eguena, 1

08:00 Emisio hasiera. 08:05 Marrazki bizidunak: Horry, Calimero eta Trikitraka trikitron. 11:00 Iksunmira. 11:30 Iksusten. 12:00 Astekoak. 12:15 Klipa. 12:30 Erreportaia 13:00 Eltze beroa 13:30 Zaharrak berri. 14:30 Teknopolis. 15:00 Berbaire. 15:30 Gertutik. 16:00 Animalia. 16:30 Ilunpean. 17:00 Marrazki bizidunak. 19:00 Erreportajea. 19:30 Klip@. 20:00 Ur eta Iur. 20:30x2. 21:00 Jazmina. 21:30 Berbaire. 22:00 Musikantoi. 22:30 Zu kazetari. 00:00 Jazmina. 00:30 Emisio amaiera.

Egubakoitza, 2

08:00 Emisio hasiera. 08:05 Marrazki bizidunak: Calimero, Horry eta Trikitraka trikitron. 11:00 Solasta. 11:30 Musikantoi. 12:00 Jazmina. 12:30 Klipa. 13:00 Eltze beroa. 13:30 Animalia. 14:00 Zu kazetari. 15:00 Iksunmira. 15:30 Marrazki bizidunak. 18:00 Mexiko lindo berezia. 19:30 Eltze beroa. 20:00 Ur eta Iur. 20:30x2. 21:00 Jazmina. 21:30 Berbaire. 22:00 Errugbia. 23:30 Musikantoi. 00:00 Jazmina. 00:30 Emisio amaiera.

Zapatua, 3

08:00 Emisio hasiera. 08:05 Marrazki bizidunak: Horry, Calimero eta Trikitraka trikitron. 11:00 Solasta. 11:30 Musikantoi. 12:00 Jazmina. 12:30 Klipa. 13:00 Eltze beroa. 13:30 Animalia. 14:00 Zu kazetari. 15:00 Iksunmira. 15:30 Marrazki bizidunak. 18:00 Mexiko lindo berezia. 19:30 Eltze beroa. 20:00 Ur eta Iur. 20:30x2. 21:00 Jazmina. 21:30 Berbaire. 22:00 Errugbia. 23:30 Musikantoi. 00:00 Jazmina. 00:30 Emisio amaiera.

Domeka, 4

08:00 Emisio hasiera. 08:05 Marrazki bizidunak: Calimero, Horry eta Trikitraka trikitron. 11:00 Solasta. 11:30 Musikantoi. 12:00 Jazmina. 12:30 Zu kazetari. 13:30 Animalia. 14:00 Berbaire. 14:30x2. 15:00 Iksunmira. 15:30 Marrazki bizidunak. 18:00 Errugbia. 19:30 Eltze beroa. 20:00 Ur eta Iur. 20:30x2. 21:00 Jazmina. 21:30 Berbaire. 22:00 Errugbia. 23:30 Musikantoi. 00:00 Jazmina. 00:30 Emisio amaiera.

Astelehena, 5

13:15 Emisio hasiera. 13:20 Marrazki bizidunak: Calimero. 13:45 Gaurkoak. 13:47 Erreportajea-Ttipi TTapa. 14:15 Eltze beroa. 14:45 Berriak. 15:15 Ilunpean. 15:45 Gaurkoak. 15:47 Berbaire. 16:45 Berriak. 17:15 Calimero. 17:45 Gaurkoak. 17:47 Iksunmira. 18:15 Iksusten. 18:45 Berriak. 19:15 2x2. 19:45 Berriak. 20:15 Marrazki bizidunak: Calimero. 20:45 Berriak. 21:15 Hamaillatik. 21:45 Gaurkoak. 21:47 Erreportaje. 22:15 Kirolari. 22:45 Berriak. 23:15 Hamaillatik. 22:45 Gaurkoak. 23:30 2x2. 23:30 Klipa. 00:15 Emisio amaiera.

Martitzena, 6

13:15 Emisio hasiera. 13:20 Marrazki bizidunak: Horry. 13:45 Gaurkoak. 13:47 Erreportajea. 14:15 Hamaillatik. 14:45 Berriak. 15:15 2x2. 15:45 Gaurkoak. 15:47 Kirolari. 16:15 Eltze beroa. 16:45 Berriak. 17:15 Horry. 17:45 Gaurkoak. 17:47 2x2. 18:15 Musikantoi. 18:45 Berriak. 19:15 Hamaillatik. 19:45 Berriak. 20:15 Marrazki bizidunak: Horry. 20:45 Berriak. 21:15 Teknopolis. 21:45 Gaurkoak. 21:47 Berbaire. 22:15 Animaliak. 22:45 Berriak. 23:15 Iksunmira. 22:45 Gaurkoak. 23:30 Getutik. 00:15 Emisio amaiera.

Guaztena, 7

13:15 Emisio hasiera. 13:20 Marrazki bizidunak: Calimero. 13:45 Gaurkoak. 13:47 Iksunmira. 14:15 Eltze beroa. 14:45 Berriak. 15:15 Berbaire. 15:45 Gaurkoak. 15:47 Animaliak. 16:15 Teknopolis. 16:45 Berriak. 17:15 Calimero. 17:45 Gaurkoak. 17:47 2x2. 18:15 Hamaillatik. 18:45 Berriak. 19:15 Marrazki bizidunak. 19:45 Berriak. 20:15 Zaharrak berri. 20:45 Berriak. 21:15 Teknopolis. 21:45 Gaurkoak. 21:47 Berbaire. 22:15 Animaliak. 22:45 Berriak. 23:15 Iksunmira. 22:45 Gaurkoak. 23:30 Getutik. 00:15 Emisio amaiera.

Eguena, 8

13:15 Emisio hasiera. 13:20 Zaharrak berri. 13:45 Gaurkoak. 13:47 Marrazki bizidunak. 14:15 Iksunmira. 14:45 Berriak. 15:15 Iksunmira. 15:45 Gaurkoak. 15:47 Ur eta Iur. 16:15 Eltze beroa. 16:45 Berriak. 17:15 Horry. 17:45 Gaurkoak. 17:47 Ilunpean. 18:15 Kirolari. 18:45 Berriak. 19:15 Erreportajea. 19:45 Berriak. 20:15 Marrazki bizidunak: Horry. 20:45 Berriak. 21:15 Teknopolis. 21:45 Gaurkoak. 21:47 Berbaire. 22:15 Animaliak. 22:45 Berriak. 23:15 Hitz bitan. 22:45 Gaurkoak. 23:30 Teknopolis. 00:15 Emisio amaiera.

Urriak 31 azaroak 9

MONIKA BELASTEGI

Zuon ekitaldien berri iragartzeko, bidali informazioa
eguzteneko eguerdia baino lehen.
Posta elektronikoa: kultura@goienka.com
Tel.: 943 25 05 01 • Faxa: 943 25 05 13

Ikus-entzunezkoa



dELGETA

> Patxi Usobiagak ikus-entzunezkoa era-kutsiko du Espaloia Kafe Antzokian

Patxi Usobiaga Eibarko eskalatzaileak *Pisugabezia* izeneko ikus-entzunezkoa erakutsi eta azalduko du. Azaroaren 8an, eguna, izango da hori, 20:00etan, Elgetako Espaloia Kafe Antzokian.

Zinea



ARRASATE

> Nagusi zein haurrendako lau film emango dituzte egunotan Amaian

Umeendako, azaroaren 3an *Movida bajo el mar* filma emango dute, 17:00etan. Nagusiek ikusi ahal izango dituzte: *Mataharis* azaroaren 2an (22:00); 3an (19:30) eta 5ean (20:30). *Caotica Ana*, 1ean, eta *Bajo las estrellas*, 8an; biak ala biak, 20:30ean.

Musika



ARRASATE

> Liga Quintana taldeak kontzertua egingo du egubakoitzean, 3.60 aretoan

Frantziako Liga Quintana taldeak kontzertua egingo du egubakoitzean, azaroaren 2an, Arrasateko 3.60 aretoan. Harekin batera, Noviembre taldeak ere egingo du kontzertua. Saioa 23:00etan hasiko da eta prezioa da 6 euro.

Antzerkia

ARRASATE

> 'Aullidos' izeneko antzezlanarena egindo du Teatro Corsariok

Fantasia, erotismoa eta umore beltza dira antzezlan horren oinarri.

Azaroaren 4an, domeka, 19:30ean, Amaia antzokian.

BERGARA

> 3 eta 6 urte bitarteko haurrendako antzerki emanaldia

Marilo beti lo delako haurrendako antzerkia ikusteko aukera izango da Agorrosin ekintzagunean, Kutzaren laguntzarekin. Gehienez 50 umerendako lekua egongo da.

Azaroaren 4an, domeka, 17:00etan.

Espaloia Kafe Antzokian ikusi ahal izango dira.

Bihar, eguna, hasi eta azaroaren 25era arte.

BERGARA

> Nieves Medela arrasatearra-ren lanak Nahikari tabernan

Arrasateko margolariak olio-lanak zintzilikatuko ditu Nahikariko paretan.

Bihar, eguna, hasi eta azaro bukaera arte.

OÑATI

> 'Batek-Bestera' delako argazkien erakusketa

Batek-Bestera udako argazki lehiaketara aurkeztutako 23 argazkiak ikusgai daude gazteleku kuboan. Ikusleak izango dira lanok epaituko dituztenak eta lehiaketako irabazoleak aukeratuko dituztenak. 200 eta 150 euroko sari bana emango dituzte.

Erakusketaren azken eguna gaur, urriak 31, da (18:30etik 20:00etara).

BERGARA

> Matias Azkarate margolariak erakusketa du ikusgai

15 margolan zintzilikatu ditu Azkaratek Nahikari tabernako paretan. Natura hilak eta paisaiak dira, batik bat, Ricardo Azkargortaren ikaslearen lanen ardatza.

Gaur, eguztena, da erakusketaren azken eguna.

BERGARA

> 'Tratu txarren aztarnak' delako erakusketa

Avaim elkartearena da erakusketa eta Udaleko Ongizate sailak ekarri du herrira. Tratu txarrak jasan dituzten umeek egindako marrazkiek osatzen dute erakusketa hori.

Azaroaren 7ra arte egongo da ikusgai, kultura etxearen.

Lehiaketa

BERGARA

> Kartel lehiaketa deitu du BEKE emakumeen elkartea

Azaroaren 25ean ospatuko den emakumeenganako indarkeriaren kontrako nazioarteko egunaren harira antolatu dute. Lana egiteko teknika eta erabilitako kolorea libreak dira. Derrigorrez eroan behar du honako testua: *Emakumearen aurkako indarkeriarik ez!*

Lanak aurkezteko epea da azaroaren 20a, kultura etxearen.

Ikastaroak

ARRASATE

> Yoga ikastaroa Txindoki dorrean

Astelehen eta eguztenetan izango dira eskolak, 09:30etik

PROPOSAMENA



Eratkusketak

ARRASATE

> 'Naturaren argazkiak 2007' delako erakusketa

Naturarekin lotutako argazkiek osatzen dute erakusketa hori. 17:30-20:30 ordutegian egongo da ikusgai.

Azaroaren 2tik 25era, Kulturateko klaustroan.

ELGETA

> Emilio Mandalunizek erakusketa jarriko du

Mandalunizen margolanak

BERGARA

> Kilometroak 07 gai hartuta argazki erakusketa jarri dute Aroztegi aretoan

Aranzadi ikastolak antolatua eta urriaren 7an ospatu zen Kilometroak jaian ateratako argazkiak ez ezik, urte osoan barrena egin diren ekitaldiak ere ikus daitezke. Guztira 42 argazki dira, 40x50 neurrikoak, denak koloretan. Argazkien egileak dira: Aitor Usobiaga, Javier Vicente, Luis Fernandez, Josetxo Arantzabal (GOIENKARIAKO argazkilaria) eta Jose Mari Lopez.

Azaroaren 2tik 9ra egongo da ikusgai, astebete.

11:00etara eta martitzen eta eguztenetan, 19:15etik 20:45era. Egoitza dago Txindoki dorrean: Bañez Doktorea 1.

Izena emateko edo informazio gehiagorako: 635 71 06 16 (Maite) eta 943 78 31 26 (Ana).

DEBAGOIENA

> Keinu hizkuntza ikasteko eskolak antolatu dituzte

Aransgi elkarrekin antolatu du ikastaroa, Bergarako Udaleko Ongizate Sailaren laguntzarekin. Ikastaroa urtarilean hasiko da eta gaiarekin interesatuta dauden debagoiendar guztiak har dezakete parte. Ikastaroa Bergaran izango da, Aransgi elkarrekin egoitzan. Eskolak izango dira martitzenetan, 19:00-21:00 ordutegian. Sakontze maila ere emango dute. Ikerketa kopurua mugatua da; hortaz, lehentasuna izango dute gorren senitarteko eta lagunek. Matrikulak 85 euro balio du.

Izena emateko jo Aransgira edo deitu 943 76 27 03 zenbakira.

ARRASATE

> Osasun mentaleko boluntariotzaren gaineko formazioa

Arrasateko Aita Menni ospitaleko Ahizpa Ospitalearen boluntariotza elkartea eta San Juan de Dios ospitaleko boluntariotza elkartek, osasun mentaleko voluntariotzaren gaineko formazio ikastaroa antolatu dute. Azaroan izango dira eskola horiek. Izena emateko epea bukatuko da azaroaren 6an. Horretarako jo Arrasateko Udaleko Prebentzio zerbitzura edo deitu 943 25 20 07 telefono zenbakira.

BERGARA

> Taila ikastaroan izena emateko epea zabaldu dute

Bergarako Taila Eskola kultura elkartea antolatu du ikastaroa. Eguaztenetan izango dira eskolak, 18:00-20:00 ordutegian, Zabalotegi dorrean duten egoitzan. Ikastaroa hasiko da azaroaren 7an eta iraungo du maiatzera arte.

Izena emateko jo Zabalotegi 11n duten egoitzara eguztenetan, 18:00-20:00 ordutegian.

Zinema

ELGETA

> Nagusi zein haurrendako filmak

Gaztetxoen kasuan, *Pipi Galtzaluze* ikusteko aukera izango dute azaroaren 4an, domeka, 17:30ean. Helduendako zineklubean, berriz, emango dute *La vida de los otros* filma. Azaroaren 7an, eguztena, izango da hori, 21:00etan. Espaloia Kafe Antzokian.

Txuringo, osintxuarren esku

AUZOTARREN EKIMENEZ Osintxuko bizilagunek zabaldutute gaur Txuringo taberna; txandaka egingo dute lan

XABIER URTZELAI > BERGARA
 Osintxu erdi-erdian, pilotalekuaren parean dagoen Txuringo tabernak joan den urteko abenduan itxi zituen ateak. Eta, herrian bertan dagoen Soraluce enpresako martxoan hasi zen taberna erabiltzen, langileendako jantoki modura. Ateak itxi eta berehalako konturatu ziren auzokideak taberna horrek Osintxuri zelako bizitasuna ematen zion: "Taberna Osintxu erdian dago, plazan, eta hemen jende asko batzen zen lehen. Gainera, Soraluzetik eta Bergarakit ere lagun asko etortzen ziren paseatzen, eta bertan egiten zuten geldialdia", adierazi du Osintxuko bizi-lagun Belen Arrutik.

GAURTIK AURRERA, ZABALIK
 Zer galdu zuten ikusita, auzokideak lanean hasi ziren, Soraluce enpresarekin adostasuna lortu eta Txuringo tabernaren zati bat lehenbailehen erabili ahal izateko. Gaurtik aurrera -19:00ak aldera zabalduko dute, luntx eta guzi-, Txuringo berri-

ro ere izango da osintxuarren taberna. Eta osintxuarrena diogu, auzokideak izango direlako tabernaz arduratuko direnak: "Gure asmoa da inor taberna hartzera animatu arte osintxuarrrok txandaka lan egitea. Egu-bakoitz gauetan, zapatueta eta domeketan egongo da taberna zabalik [oraingo Zubian eguneroko zabalduko dute], ea plaza inguru horrek lehengo bizitasuna hartzen duen", adierazi du auzoko alkate Luis Mari Alberdik.

BIHAR, GIRO EDERRA
 Taberna hori barik Osintxu hil-daga geratu dela diote bizilagunek, eta bihar bestelako aurpegia era-kutsiko du Bergarako auzoak. Osintxuko bizilagun batzuk burubarri ibiliko dira ziklo-krosa antolatzeko lanetan -asko izango dira-, eta beste batzuk tabernan izango dira, hara gerturatu-ko diren guztieie zerbitzua eskaintzen. Guztien helburua, baina, bakarra izango da, bizilagunen esfortzuarekin Osintxu biziberriztea, alegia.

BIZITASUNA Taberna horrek Bergarako auzoari sekulako bizitasuna ematen diolako erabaki dute berriro ere zabaltzea

JANTOKIA Azken hilabeteotan Soraluce enpresako jantokia izan da Txuringo; bi aldeak adostasunera iritsi dira



ELKARLANEAN Erretratuau, Joseba Etxaniz, Maribi Peñez, Cristina Agirre eta Belen Arruti taberna barruan.

x.u.

ahobero

"Alderdi Popularrak inoiz ez dio eutsi konspirazioaren teoriari, ez gara teoria horren erantzule izan"

Angel Acebes
 > PPko idazkaria martxoaren 11ko atentatua gainean.

Askotan, albistegiak errealta-tea kontatzeko erreminta surrealista bilaka daitezke, eta bertan azaltzen diren pertsonaiak eta haien adierazpenak, are eta surrealista. Tamalez, erreala da oso.

iturri onetik

Bergaran egingo dute hurrengo Mundumira jaialdia, seguru aski ekainean

Aste barruan erabaki du Bergarako Udalak datorren urteko Mundumira jaia Bergaran egitea. Aurreko jaiak Arrasaten, Oñatin eta Aretxabaletan egin eta gero, 2008an Bergarak hartuko du errelebua.

Oraindik zehazteke dago noiz egingo duten Mundumiraren laugarren edizioa, baina Udalak ekaina erdialdean egin gurako luke. Orain, Mankomunitatearekin zehaztu beharko dute hori.

piperraутса

Mikel Irizar > www.goina.net/blogak/piperraутса

Kultura atean

Egubakoitz honetan suertatuko zait Kutzaren izenean hitz egin beharra, Kulturateko erakusketa baten irekiera dela-eta. Izan ere, erakusketa horren antolatzaile eta babesle da nik ordezkatuko dudan erakundea.

Eta oso pozik egingo dut enkargua. Debagoieneko lan-taldea erakundean eragiteko ahaleginean gabiltza, haren jardunean ohiko bihur dadin ibarrean ere kultura eskaintza, hiriburuan eta inguruetaen baden bezalaxe. Oro har, denok ere indar gehiago egin beharko genuke Gipuzkoa desorekutu honetan debagoiendarak ez gaitezen izan pagatzale handi eta erabiltzaile eskas. Ez dezagun kilometro mordoa egin behar izan goi mailako erakusketa edo kontzertu bat eskura izateko. Egubakoitzekoa izan bedi bide horretan hasierako urratsa!

ai, eñe!

FIND A GRAVE

Find Famous Graves
 Find Graves
 Search by Name
 Browse by Location
 Browse by Country
 Search by Date
 About Us
 Contact Us
 Give Us Your Feedback
 Help Popular Searches
 Recent Deaths
 Famous Graves
 Posthumous Royalties
 New Listings
 Recent Deaths
 Recent Donations
 Questions and Answers
 Non-Famous Graves
 Famous FAQ
 Who is behind Find A Grave?
 Advertise
 Forum, Store, etc.
 Find A Grave Forum
 Find A Grave Store
 Find A Grave Stickers
 Social Security Death Index (SSDI)

Jende ezaguna non lurperatu duten jakiteko

Bilatzaile xelebre asko dago Interneten, baina horrelakorik... Jende ezaguna non lurperatu duten bila daiteke bertan.

<http://www.findagrave.com>

BETE EZAZU ZURE YARIS AUTOA BIZIPENEZ.

Toyota Yaris 1.3 87 ZP 100 € hilean*
 15" aleaziozko hagunak eta Bluetooth Stereo.

EuskoAuto

Olabarrena z/g BERGARA 943 76 23 85

BERGARA EUSKOAUTO ELORREGI



*Toyota Yaris Blue 1.3 3 ate. 87 ZP. Publikarentzako salmenta prezio gomendatua 12.650 euro. 84 hilabeteetara finantzatua. Finantzazioak irauten duen denboran 100 eurotako kuota hilean. Sarrera 5.549 euro. Irelkize komisiorik gabe. TIN: %4,89. TAE: %5. Atzeratutako prezio totala 13.949 euro. 2007ko urriak 31ra arte bilogarria. Espainiako Toyota Kreditbank GmbH sukursalen eskaintza finantziera. Publikarentzako salmenta prezio gomendatua Peninsulan eta Balear Uharteetan, biltzegian dauden autoentzat. BEZA, garraioa, matrifikazio zerga eta promozioa barne. Prever plana EZ dago barne. Irragarkiko modeloak: Toyota Yaris Sol 3 ate, aleaziozko hagunak aukeran. CO2 (g/km) igorpena: 119 eta 141. Kontsumoa media (l/km): 4,5 eta 6,0.

BERMEO
3 urte
 edo 100.000 Km.
 FINANCIAL
 SERVICES



www.euskoauto.toyota.es